

GRATUIT - L'actualité des enfants de 0 à 14 ans en Dauphiné



# MINIZOU

Spectacle - théâtre - festival - sortie nature - cinéma - agenda - balade - association



*Apprendre  
une langue étrangère*

*Dix jours de conte  
en Isère*

*Le festival Vice & Versa*

n° 23  
jusqu'au  
23 juin 2012

Du jeu. 3 au dim. 6 mai  
2012



Espace Bergès  
Villard-Bonnot

# MAI EN CULTURE

Premières pousses  
de la SAISON ARTISTIQUE  
dans le Grésivaudan

Retrouvez-nous sur Facebook  
Restauration sur réservations au 06 32 17 78 87  
ou repasmaienculture@hotmail.fr



isère  
CONSEIL GÉNÉRAL

Rhône-Alpes

www.le-gresivaudan.fr - Tél 04 76 08 04 57

Trouver une sortie  
au dernier moment?  
Cliquez sur  
**www.minizou.fr**  
&  
**Abonnez-vous  
à la newsletter  
sur le site. C'est gratuit!**



## Minizou n° 23

7 avril - 23 juin 2012



Cinq numéros  
par an  
Tirage : 23 500  
exemplaires  
ISSN  
1961-3059  
Dépôt légal à  
parution  
Directeur de  
la publication :

Hélène Jusselin  
Entreprise individuelle :  
La petite presse - 54, montée des  
Clarines - Les Chaberts - 38 560  
Jarrie

**Tél. : 0476 049830**

Courriel : [helene@minizou.fr](mailto:helene@minizou.fr)  
Imprimeur : Savoy Offset  
(Annecy)

Conception graphique :

Caroline Laguerre  
Illustrations : Georges Crisci -  
[www.gco-graphic.com](http://www.gco-graphic.com) -  
0476 41 38 72

Photo de couverture : Merci à  
Roxane - © Hélène Jusselin  
La rédaction n'est pas responsa-  
ble des textes et illustrations qui  
engagent la responsabilité de  
leurs auteurs. Toute reproduction  
totale ou partielle est strictement  
interdite. Ne pas jeter sur la voie  
publique.

# Édito

L'agenda s'ouvre sur un florilège de chasses aux œufs, signe que le printemps est bien là. Souhaitons que ces joyeuses sorties n'occultent pas la saison culturelle qui se poursuit avec ses spectacles de qualité. Minizou vous conseille d'ailleurs "Mystoires" joué à Saint-Egrève le 11 mai ou "M'envoler" à Grenoble les 10 & 11 avril.

Vous venez de faire une "super" sortie? Vous avez envie de la faire connaître à d'autres parents? À vos claviers. Envoyez à la rédaction un petit article avec photo et nous le publierons dans la rubrique "On a testé" du site internet [www.minizou.fr](http://www.minizou.fr). Les lecteurs de Minizou pourraient alors s'enrichir les uns et des autres. Rendez-vous sur le site pour connaître les modalités d'écriture.

**Hélène Jusselin - [helene@minizou.fr](mailto:helene@minizou.fr)**

Toute l'actualité de dernière minute sur [www.minizou.fr](http://www.minizou.fr)



# Sommaire

## 4 Dossier

**Apprendre une langue étrangère**

## 10 À l'affiche

**Le festival des Arts du Récit**

## 18 Cinéma

**Ouverture du "grand" Méliès**

## 20 Agenda

**Date à date, les sorties du printemps  
et des idées pour les vacances**

## 32 Balade

**Montez à la ferme d'Oriol à Ufif**

## 34 Association

**Les Cigognes au cœur des questions  
de filiation**



 L'information à votre domicile? C'est possible.

Recevez le journal Minizou en pdf dans votre messagerie.

C'est gratuit! Demandez-le à [helene@minizou.fr](mailto:helene@minizou.fr)



Do you speak english? Sprechen Sie deutsch? y usted, sabe hablar español? Apprendre une langue étrangère est devenu indispensable. Voici différents lieux pour renforcer l'apprentissage commencé à l'école.



## Apprendre une langue étrangère

**“ Plus un enfant est jeune, plus il lui est facile d'apprendre une langue étrangère. Le bébé est capable de distinguer les sons de toutes les langues. C'est sa mère et son entourage qui vont le spécialiser dans les phonèmes de sa langue familiale, et il per-**

**dra alors petit à petit la capacité de reconnaître des sons ne faisant pas partie de cette langue. C'est pourquoi plus un jeune enfant entend des langues différentes, plus il garde de compétences linguistiques, tant pour la compréhension que pour la prononciation”,** explique Edwige

Antier, pédiatre, dans son livre “Élever mon enfant aujourd'hui”. En Isère, les propositions pour apprendre une langue étrangère sont très nombreuses, particulièrement pour l'anglais. De la simple initiation aux langues à l'apprentissage rigoureux, chacun trouvera la méthode qui lui convient le mieux.

### “ Ces visages qui s'entremêlent ”



© Franck Ardito

**E**n mai, la Maison de l'international fête l'Europe. Expositions, conférences, rencontres, clubs lecture à la bibliothèque internationale (en allemand les 28 avril et 2 juin, en espagnol le 11 mai et le 8 juin, anglais en projet), projection de films suisses, et festival “Regards croisés” par le collectif 3<sup>e</sup> bureau. Une déambulation artistique aura lieu dans le jardin de ville à 18h le 9 mai lors de la journée de l'Europe. L'exposition “Ces visages qui s'entremêlent” présente des photographies de Franck Ardito. “Des regards droits, des fossettes, des ombres jouant sur les tons de peaux... Ces photos en noir et blanc racontent vingt histoires d'amour, au-delà des frontières; des histoires de famille, de vies pas comme les autres, nourries par des souvenirs, des aventures, des cultures de tous les continents. Rencontres avec ces familles iséroises qui vivent au quotidien la mixité.” Du 7 mai au 15 juin - Grilles du Jardin de Ville et à la cité CAF de Grenoble.

➤ Maison de l'International de Grenoble - 0476 00 76 80  
[www.grenoble.fr/100-maison-de-l-international.htm](http://www.grenoble.fr/100-maison-de-l-international.htm)

### Graines de Polyglottes

GRENOBLE



Graines de Polyglottes est un centre linguistique unique à Grenoble de par sa proposition d'apprentissage de plusieurs langues étrangères. Des professeurs expérimentés enseignent six langues différentes : l'anglais, l'allemand, l'italien, l'espagnol, le russe et le chinois. Ils leur feront découvrir le plaisir de parler une langue étrangère à travers un programme axé sur la compréhension orale et écrite à partir d'activités ludiques adaptées. Si le jeu n'est pas oublié, l'objectif est



© Georges Crisci

bien d'amener les enfants à devenir bilingues ou polyglottes : « Nous visons l'excellence, le développement personnel et la connaissance des autres cultures », explique Élisabeth Malandrino, directrice de Graines de Polyglottes. Le centre accueille les enfants à partir de 3 ans jusqu'au niveau collège. Les cours à l'année ont lieu par langue, par âge et par niveau. Stages à thème pendant les vacances scolaires. Pour ces vacances de Pâques, le thème choisi est le chocolat. Des stages d'anglais, d'allemand, d'espagnol et d'italien sont proposés.

www.grainesdepolyglottes.fr

### Les Petits Bilingues

GRENOBLE & MONTBONNOT



Les Petits Bilingues dispense exclusivement des cours d'anglais. L'enseignement de la langue anglaise est prodigué par des animateurs anglopho-

nes. "Nous étudions souvent des pays. Ainsi, les enfants s'ouvrent aux cultures et aux traditions", indique Shaké Manoukian, directrice des Petits Bilingues. "Nous proposons une vaste offre de cours. Pour une même tranche d'âge, il peut y avoir différents créneaux horaires", poursuit-elle. Trois types de cours existent : First Step pour les 1 à 3 ans, Les Petits Bilingues Weekly et/ou Week-end pour les 3 à 12 ans tout au long de l'année et enfin Les Petits Bilingues Holidays : des stages pendant les vacances scolaires. Aux Petits Bilingues, les enfants accueillis ont entre 1 et 12 ans. Les enfants vraiment bilingues peuvent s'inscrire à un club qui leur est réservé. Ils se retrouvent une fois par mois pour une sortie (au bowling, à la montagne,

pour des jeux, des activités culinaires, etc.) et ne parlent que l'anglais. Les Petits Bilingues a aussi une formule "Class bilingues" pour les ados de 12 à 18 ans qui souhaitent parfaire leur anglais oral au cours de séances à domicile, de conversations téléphoniques, de stages intensifs ou de séjours en immersion totale en Australie. Les Petits Bilingues proposent aussi des cours à domicile.

www.lespetitsbilingues.com

### AbraKadabra

VOIRON



L'association AbraKadabra propose des cours d'anglais et d'espagnol le mercredi. L'association met en place également des ateliers parents-enfants pour les

Un café / Un Restaurant / Une aire de jeux / Des ateliers...

le café des  
zēbulons

2 rue Sergent Bobillot à Grenoble / face à l'école Marceau

www.lecafedeszebulons.com/

mardi 8h30/16h - mercredi 10h/18h - jeudi 8h30/18h - vendredi 8h30/18h - samedi 10h/18h

contact / 0476862275 / lecafedeszebulons@orange.fr



## Associer la gym et l'anglais

### Associer un cours de gymnastique ludique avec une séance d'anglais :

L'expérience a été tentée en février entre le centre My Gym et l'association Abc Anglais ... et se renouvelle mardi 17 avril. Certainement pour le plus grand bonheur de cette petite fille de 2 ans 1/2 qui s'était exclamée : "I want to do gym with Helen again". (Je veux refaire de la gym avec Helen). Intitulée "Découvre l'anglais en l'amusant !", cette session combine activités ludiques, sportives et cognitives, l'ensemble étant mené par un animateur anglophone. Les tout-petits découvrent les tonalités de la langue anglaise. Programme adapté et ouvert à tous quelque soit le niveau en anglais. Trois thèmes sont déclinés par tranche d'âge : le zoo pour les enfants de 12 mois à 3 ans et demi accompagnés d'un adulte, le Safari tour pour les 4-6 ans et les aventuriers du Safari pour les 6-10 ans. Prix : de 19 € à 28 € par enfant. Ouvert à tous.



© My Gym



➡ Réservation au 0476 59 71 26 avant le 12 avril

plus petits, de 18 mois à trois ans, qui durent environ trente minutes. "Nous avons développé une méthode très ludique, rapporte Céline Jakubec, fondatrice d'AbraKadabra. Nous utilisons beaucoup les jeux de société, la gymnastique, les chansons, les marionnettes avec les plus jeunes, les livres avec autocollants, etc." Les enfants réalisent une pièce de théâtre qui est présentée aux parents en fin d'année. AbraKadabra profite aussi de toutes les fêtes inscrites sur le calendrier. "Nous fêtons la Saint-Patrick par exemple, nous cuisinons des crêpes pour Carnaval, nous dégustons des aliments pendant la semaine du goût", témoigne Céline Jakubec. "Dans tous les cas, j'insiste beaucoup sur l'oralité. Je les sollicite souvent pour qu'ils prennent la parole". AbraKada-

bra, qui vend aussi des livres en langues étrangères par internet (lire page 8), organise chaque mercredi précédant les vacances scolaires une expo-vente de livres au foyer Léo-Lagrange à Voiron de 10h à 18h. AbraKadabra développe aussi un cours pour les enfants qui parlent déjà anglais à la maison. Les cours ont lieu en petits groupes de 3 à 6 enfants, par âge et par niveau. Stage pendant les vacances.

➡ [www.abrakadabra.eu](http://www.abrakadabra.eu)

### ABC Anglais – Natural learning

CLAIR – GIÈRES – GRENOBLE – UARCES



L'association Abc Anglais propose des cours d'anglais.

Fondé par Helen McEwan, orthophoniste britannique, Abc An-

glais a démarré en proposant des sessions pour des enfants tout-petits, dès 6 mois, avec leur parent. Aujourd'hui Abc Anglais pour "Activities for Bilingual Children" propose des cours d'anglais pour les enfants jusqu'à 15 ans. Les enfants de moins de 6 ans assistent à la rencontre en compagnie des parents. Abc Anglais a pour vocation de donner un bain culturel aux enfants mais aussi de proposer un temps d'échanges entre le parent et l'enfant. "Après 3 ans, les enfants sont répartis selon leur niveau d'anglais. Ceux qui parlent déjà bien et ceux qui débutent sont dans des groupes séparés", indique Emmanuel Juchereau, président de l'association. "60 % de nos membres sont anglophones", précise Emmanuel. "C'est une particularité de l'association. Souvent, l'anglais est parlé à la maison, par l'un ou les deux parents". À la rentrée, pour les enfants de 5 - 6 ans, nous aurons un cours supplémentaire afin de leur apprendre la lecture en anglais. Jusqu'à présent, les enfants inscrits étaient plus jeunes". Abc Anglais a développé un cours de théâtre en anglais pour les collégiens. La troupe Wing it s'enrichira à la rentrée d'un cours de théâtre pour les 16-18 ans. D'autres actions ponctuelles sont menées comme une chasse à l'œuf à Pâques ou un pique-nique géant au début de l'été. L'association est mobile et peut donner des cours sur demande à des groupes constitués, MJC, centres de loisirs, écoles, espaces petite enfance, etc.

➡ [www.abclanglais.org](http://www.abclanglais.org)



**L'apprentissage en groupe constitue aussi une excellente émulation entre les enfants**

études aussi chaque année un livre. Avant d'être capable de le lire, nous travaillons sur le vocabulaire, la grammaire, le sens. Notre méthode suit les programmes de l'Éducation Nationale. Nous souhaitons mettre les enfants en confiance avec l'anglais afin qu'ils soient à l'aise au moment de leur entrée au collège. Mary s'est appuyée sur son expérience de professeur aux États-Unis pour créer sa méthode. À terme, l'association aimerait aller à la rencontre de publics moins favorisés. L'association organise aussi des temps festifs et des sorties culturelles.

**Parlons Anglais - Mary**  
0476 89 7258 ou 0476 59 7385

### Parlons Anglais

SAINT-MARTIN D'URIAGE



Parlons Anglais est une jeune association, créée en 2010.

Elle propose des cours d'anglais destinés à des enfants francophones. Actuellement, les cours pour les enfants s'adressent à des élèves en primaire (CP, CE, CM) et grande section de maternelle. Une réflexion est en cours pour adapter la méthode aux collé-

giens et lycéens. Les classes ont un minimum de 4 élèves et un maximum de 8. « L'enseignement est ludique et basé sur le jeu, explique Mary, américaine et fondatrice de l'association. Je propose aux enfants de bouger, de vivre avec leur corps l'action qui est exprimée. Nous

### Des visites guidées de Grenoble en cinq langues

L'office du tourisme de Grenoble dispense des visites guidées de la ville en cinq langues différentes : anglais, italien, russe, allemand, et français évidemment. Visite du cœur de ville, explications sur les bestiaires de pierre... les thématiques sont multiples. Les guides sont disponibles sur demande. La taille du groupe qui sollicite ces visites peut aller de deux à 30 personnes, sachant que le tarif pour les deux heures de visite est de 105€ (+5€ de dossier). "Nos guides travaillent souvent avec les enfants des écoles, explique Benjamin de l'Office du tourisme. Ils sont donc tout à fait capables de s'adapter aux familles". Autres possibilités : demander les audioguides à l'accueil (5€ - sept langues de disponible) ou attendre les visites bilingues anglais-français l'été.

[www.grenoble-tourisme.com](http://www.grenoble-tourisme.com)  
Demandez le service "Groupe" au 0476 42 96 01

**Speak English KIDS**  
Cours d'anglais  
Soutien scolaire SUR MESURE  
Révision pour le brevet ou le bac  
Professeurs anglophones et expérimentés  
**TOUS NIVEAUX**  
En groupe selon AGE et NIVEAU  
Cours ludiques !  
Seulement 15 € de l'heure  
06 87 77 39 81  
Groupe Speak English Center,  
Société par Actions Simplifiée  
Capital de 5000 Euros - SIRET: 534 266 820 00016  
www.speakenglishkids.com

### Speak English Shop

Pour des livres, DVD, CD et jeux en anglais.  
[www.speakenglishshop.com](http://www.speakenglishshop.com)



## Et la lecture ?

• La bibliothèque municipale internationale de Grenoble possède des documents en 7 langues : allemand, anglais, arabe, espagnol, français, italien et portugais : albums, BD, romans, journaux, des DVD, méthodes pour l'apprentissage etc. Elle organise aussi des clubs lecture. La consultation sur place est libre et gratuite.



© Georges Crisci

• À Grenoble, les principales librairies vendent quelques livres en anglais, parfois dans d'autres langues (des "Tintin" par exemple en plusieurs langues chez Decitre).

La librairie de Speak English Kids est très bien fournie en livres anglais : albums jeunesse, comptines, abécédaires, romans pour les plus grands, livres-jeux avec stickers, méthodes de grammaire, jeux et CD. La librairie, 24 rue Doyen-Gosse à Fontaine, est ouverte mardi/mercredi de 9h à 17h ; jeudi/vendredi de 9h30 à 19h ; samedi de 9h30 à 13h. Vous pouvez passer vos commandes sur [www.speakenglishshop.com](http://www.speakenglishshop.com).

Sur internet [www.abrakadabra.eu](http://www.abrakadabra.eu), basé à Voiron, propose de nombreux livres jeunesse et jeux dans de multiples langues : anglais, espagnol, portugais, allemand, italien, arabe, turc, serbe, slovène, hongrois, roumain, chinois.

• Enfin, le Bookworm Café, quartier Saint-Laurent, est une bouquinerie - salon de thé anglais. Tél. : 0476 25 29 98

## Speak English Kids

FONTAINE



L'association Speak English Kids et son équipe de professeurs d'anglais anglophones et expérimentés propose des cours d'anglais pour les enfants avec des activités telles que le chant, des travaux manuels, etc. "Je leur propose beaucoup de choses, précise Soad Louissi, responsable de Speak English Kids. Les enfants ont un cahier bien sûr, mais ils s'amuse aussi beaucoup. J'utilise beaucoup le toucher, les sens, la manipulation, le travail artistique. "Les enfants chantent, jouent des instruments de musique et ils font aussi des activités manuelles (peinture, découpage, collage etc.) à chaque séance. À chaque niveau, une marionnette sert de mascotte.

La pédagogie est basée sur plusieurs programmes organisés par âge et par niveau. Il existe des groupes pour les enfants qui ont déjà fait plusieurs années d'anglais. Ils approfondissent les règles de grammaire, la lecture, l'écriture en anglais et s'améliorent en compréhension et en communication orale. "Sur la demande des parents, nous avons ouvert une session de Baby english pour les enfants dès 3 ans. Le nombre d'enfants par groupe est très restreint". Speak English Kids accueille les enfants jusqu'au CM2. Ensuite, les plus grands peuvent poursuivre les séances avec Speak English Center. Speak English Kids intervient aussi dans les crèches, les écoles, MJC et chez

les particuliers. Pour les stages pendant les vacances, les enfants peuvent participer en demi-journée ou en journée complète avec ou sans garde de 12h à 14h (les enfants amènent leur pique-nique). En février par exemple, le stage sur le thème des cow-boys et des indiens associaient des cours, une sortie en ville, de la danse country et un temps de cuisine. "Les enfants évoluent différemment. Nous évoluons avec eux".

[www.speakenglishkids.com](http://www.speakenglishkids.com)

## 1, 2, 3 anglais

COUBLEVIE



1, 2, 3 anglais propose des "bains linguistiques" sur le temps du déjeuner ou du goûter des enfants. "Durant ces rencontres, tout est en anglais", explique Sidonie Bouvier, responsable de 1, 2, 3 anglais. Je constitue de tout petits groupes d'enfants (5 au maximum) que j'accueille à mon domicile. Ils sont regroupés par tranche d'âge dès 4 ans et jusqu'à 11 ans. Les enfants peuvent s'inscrire une ou deux fois par semaine. Rencontres uniquement pendant le temps scolaire.

Tél. : 06 14 61 53 55

## Échange franco-allemand Isère - EFA 38



Pas vraiment des cours mais une association entre personnes allemandes ou françaises aimant parler l'allemand. Des sorties en famille sont organisées ainsi que des groupes de discussion avec les bébés.

[www.efa38.fr](http://www.efa38.fr)

## Un cours de cuisine ?

À Grenoble, deux lieux initient les enfants aux saveurs étrangères

© Georges Crisot



**La nourriture : un moyen de découvrir une autre culture**

### The Cake shop

The Cake shop est un magasin de vente d'accessoires à pâtisserie, cupcakes, gâteaux et livres en français et en anglais sur la pâtisserie. Ariane Zenker, fondatrice du Cake Shop, propose aussi des ateliers d'initiation à la pâtisserie anglosaxonne pour les enfants. Cupcakes, millionnaire shortbread, cheesecake, cakepops... autant de spécialités culinaires aux tonalités britanniques. "Moment de magie ultime, la décoration des cupcakes avec des pâtes à sucre multicolores et des emporte-pièces de toutes les formes. Mythique!", témoigne Marion, maman de Camille qui a participé aux ateliers. Ariane Zenker, sa fondatrice peut sur demande, organiser ces ateliers ou des anniversaires pour un groupe d'au moins 6 enfants. Avec un "must" : l'atelier pâtisserie en anglais. À Grenoble.

 [www.thecakeshop.fr](http://www.thecakeshop.fr)

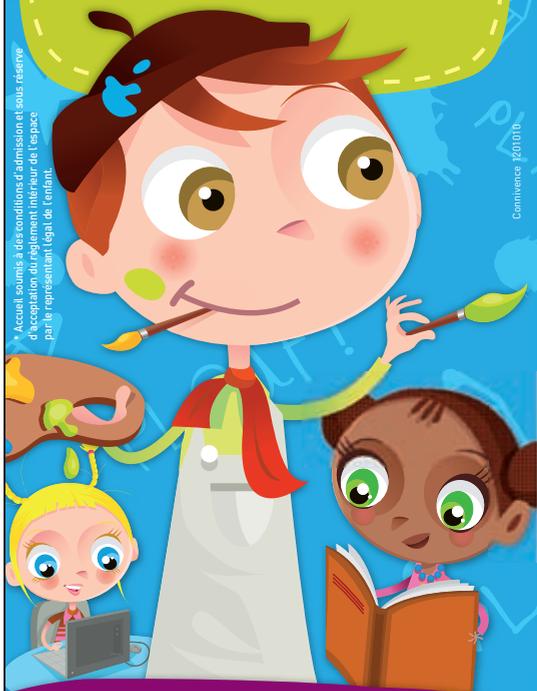
### L'atelier des papilles

L'atelier des papilles propose des cours de cuisines, y compris pour les enfants. C'est "l'atelier des P'tits chefs" qui se tient le mercredi ou le samedi et parfois pendant les vacances. "Nous proposons une cuisine de saison", explique Isabelle Bimet qui a fondé l'Atelier des papilles. Il y a aussi des ateliers de cuisine du monde. "Nous avons récemment réalisé des recettes italiennes. Les recettes sont adaptées à l'âge des enfants. L'idée est de les refaire à la maison. Le jeune public est friand de ces ateliers. Ils ont un vrai intérêt pour la cuisine. Ce sont de futurs épicuriens", termine élogieuse Isabelle Bimet. Cours pour enfants de 7 à 13 ans. Durée : de 1h30 à 2h. À Grenoble.

 <http://atelierdespapilles.com>

Grand'  
place

Maman  
fait  
du shopping  
et moi...  
je  
m'amuse !



\* Accueil soumis à des conditions d'admission et sous réserve d'acceptation du règlement intérieur de l'espace par le représentant légal de l'enfant.

Communauté 1201010

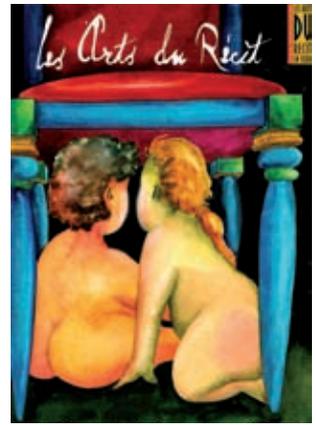
L'Espace enfants,  
enfin un endroit  
où je peux toucher à tout !

Ateliers créatifs, jeux de société,  
lecture, etc.

Ouvert de 13h30 à 18h30 les mercredis,  
samedis et vacances scolaires\*.



## Un monde de contes



### Grésivaudan Mai en culture



**R**éfléter la vitalité des associations. Mai en culture pour sa deuxième édition, garde la direction prise l'an dernier : inviter associations, artistes, jeunes des écoles de musique, jeunes danseurs participants à des ateliers en MJC, circassiens en herbe à montrer leurs talents sur la scène de l'Espace Bergès de Uillard-Bonnot. La manifestation se tient du 3 au 6 mai lors d'après-midi thématiques, des soirées pour tous et une exposition des œuvres des artistes de l'association Artis. La convivialité n'est pas oubliée avec la présence du restaurateur "La Plage" pour un repas rapide ou un vrai dîner avant le spectacle (à réserver la veille). Vendredi 24 mai sera projeté le film "Le roi soleil, la comédie musicale" avec en ouverture et en clôture des extraits chantés par les chorales du Grésivaudan. Une journée professionnelle est organisée le samedi 5 mai pour les acteurs de la culture. Le dimanche 6 mai, un partenariat avec les musées départementaux permet de découvrir la Maison Bergès - Musée de la Houille Blanche. Visite guidée à 14h30.

➤ **Mai en culture - 3 au 6 mai 2012 - Uillard-Bonnot- Entrée libre - 0476 08 0457**

©Stephani Debout

“ **L**a parole n'a pas de jambes et pourtant elle marche”. La citation du conteur Rémy Bousseguil illustre bien le festival des Arts du Récit. Présent dans toute l'Isère, ce festival fête cette année ses 25 ans. Il a lieu du 9 au 22 mai. “Le festival s'adresse essentiellement à un public familial”, souligne Muriel Balint, responsable communication du Centre des Arts du Récit. “Nous proposons d'ailleurs pendant le week-end de l'Ascension un parcours de six spectacles à voir en trois jours dans le quartier Saint-Bruno, très axé sur la famille”. Cette année le programme contient un florilège de propositions de spectacles jeune public. En soirée d'ouver-

ture du festival “Mildiou, l'enfant du champ de patates” de Gérard Potier le 11 mai à l'Heure Bleue (Saint-Martin d'Hères). Nathalie Thomas présente “A quoi rêvent les fées à l'Espace 600 à Grenoble du 14 au 16 mai tandis qu'Éric Pintus jouera “Les navigations du hasard” le 15 mai à la Faiencerie à La Tronche. Tous les autres excellents spectacles sont à découvrir sur le site internet du festival.

➤ **Festival des arts du Récit - 9-22 mai 2012 - [www.artsdurecit.com](http://www.artsdurecit.com)**

*Portrait*

### Angelina Galvani, le bonheur de la scène

**D**iplômée de Lettres et Arts du spectacle en poche, Angelina Galvani quitte la capitale et revient sur ses terres natales. Elle commence à créer des contes en lien avec les musées de l'Oisans et avec Chasal Lento de Mont de Lans, met en place un programme de randonnées contées lié au patrimoine local. Elle participe au Festival d'Avignon en 2009 pour son premier spectacle « La Petite Juju », réalise une tournée française et poursuit l'aventure avec son complice musicien Rémi Auclair. « Le Papa-Maman », conte d'aujourd'hui pour petits et grands, à partir de 6 ans, mêle récits classiques et regard sur la société actuelle. Une thématique sérieuse abordée avec finesse et agilité. Angelina Galvani participera au 25<sup>e</sup> Festival des Arts du Récit de l'Isère avec une présentation du « Papa-Maman » jeudi 17 mai et samedi 19 mai à 11h à la salle noire à Grenoble. « Le Papa Maman » existe aussi en livre CD édité par Benjamin Média. Élu Coup de Cœur de l'Académie Charles Cros catégorie « disques pour enfants ».



Rémi Auclair et Angelina Galvani dans leur création “Le papa-maman”

**Dorothee Fournier**

*Bourg-les-Valence*  
**Festival Vice & Versa**

**R**évéler la différence, réveiller les sens. Le fil conducteur du festival Vice & Versa s'appuie sur l'envie de faire partager la culture à tous les publics. "La programmation intègre alors tous les publics, toutes les formes de handicaps", souligne Julie Serpinet, directrice de ce festival. Arts de la rue,

festival accueille au nombre de dix, sont l'une des spécificités de ce festival. Dans un 4 x 4, une estafette, sous une table, dans une caravane, ces "mini" spectacles s'adressent à un ou deux spectateurs et durent de dix à vingt minutes. Douze spectacles sont consacrés au jeune public et même parfois au très jeune public dès 2 ans comme "Chut! Écoute" de la Cie de l'Ecorcobalisse. La compagnie La carotte intervient avec deux spectacles: "Monde ou la folle histoire de la danse des mains" (dès 4 ans) et "L'incroyable histoire de madame Berlingot" (dès 3 ans). La Cie Anonima teatro présente "La route", une course poursuite déjantée digne d'un film hollywoodien. L'ensemble de la programmation se passe dans le même espace, dans et autour de la salle des Sapins, ce qui permet de se sentir complètement dans l'ambiance du festival.



Quatre jours de spectacles, soirées, expositions, entresorts, ...

restauration, spectacles jeune public, en langue des signes, exposition, concerts, repas et bal "dans le noir", rencontres déambulations et aussi, de nombreux entresorts. Ces entresorts, que le

➤ **Festival Vice & Versa - Bourg-les-Valence - du 10 au 13 avril 2012 - programme complet sur [www.minizou.fr](http://www.minizou.fr)**



*Théâtre Coccinelle*  
**Dans mon cartable**

**P**endant les vacances de Pâques, le théâtre Coccinelle propose des histoires en chansons pour les plus jeunes. "Dans mon cartable", écrit et interprété par Gérard Billon-Tyrard, reprend des thèmes de l'enfance "A qu'c'est rigolo", "Dans mon cartable", "Mon doudou tout doux" mais aussi des questions des petits sur le monde des grandes personnes "Bla Bla Bla, je ne comprends pas". La chanson "Un jour, j'irai m'asseoir sur la lune" parle avec des mots simples de protection de la planète. Le final, avec une chanson interactive, emmènera les enfants dans une fin de concert joyeuse.

➤ **Dans mon cartable**  
 Cie Billon-Tyrard - à l'école Wesford - Grenoble - les 10, 11, 12, 13 & 15 avril - 15h & 16h30 - 7,80 € - de 2 à 7 ans - 45 min - 0476 41 21 71

Demandez votre... **Pass Famille** au Vals du Dauphiné

12 SITES & ACTIVITES VOS ATTENDENT!

MUSÉE GALLO-ROMAIN CHÂTEAU DE VIRIEU  
 MUSÉE DU TISSERAND CHÂTEAU DE VAULSERRE ENQUÊTE INTERACTIVE  
 VERTES SENSATIONS DOMAINE DES FAUVES MUSÉE MACHINE À BOIS  
 CHÂTEAU DE LONGPRA NATURE VELD  
 FERME DU ROUSSET TRIPYTOUES DE L'ÉGLISE DE LA TOUR DU PIN

RhôneAlpes

Découvrez tous ses avantages auprès des Offices de Tourisme des Vals du Dauphiné : Les Abréts, Pont de Beauveisin et La Tour du Pin



## Vinay

### Bâtir en terre



© HJ

Fresque présentant la diversité de l'habitat en terre

**S**ymbole fort de l'identité territoriale, le pisé est le thème de l'exposition temporaire présentée au Grand Séchoir à Vinay. Une vaste fresque accueille les visiteurs : elle présente différentes constructions en terre. Maquettes, photos, film présentant la construction récente d'une maison en pisé et en paille agrémentent la visite. Pour les enfants, la visite guidée est indispensable pour entrer dans le sujet et comprendre comment il est possible de construire en terre .... et qu'ensuite la maison tient debout ! D'ailleurs des ateliers de mise en pratique accompagnent les visites des mercredis pendant les vacances (dès 4 ans - 3,5€ - 15h - réservation obligatoire au 0476 36 36 10). Les enfants fabriqueront une brique en pisé. Les parents eux constateront que le pisé est une bonne réponse aux préoccupations de constructions écologiques actuelles. Le saviez-vous ? La moitié de l'humanité vit dans un habitat de terre.

Exposition "Pisé, entrez en matière" - Grand Séchoir à Vinay - jusqu'au 31 décembre - [www.legrandsechoir.fr](http://www.legrandsechoir.fr) - 3/4€ - gratuit - de 10 ans

Avressieux dans l'avant-pays savoyard

## Gagnez le trésor du château de Montfleury

Un trésor de 1045 pièces authentique est à gagner.

**U**n véritable trésor de 1045 pièces en bronze, en argent et en or, des Gaulois

à Napoléon III est à gagner cette saison au château de Montfleury. Pour participer - et prétendre au trésor - visite du château indispensable. Considéré comme l'une des dernières places fortes de la Savoie datant du XIII<sup>e</sup> siècle, ce château très rénové au fil des siècles est devenu grâce à son propriétaire Marc Prière un véritable musée où des collections d'armes, vélocipèdes et outils agricoles sont rassemblées. Toutes les pièces ont été "re"-meublées avec du mobilier savoyard ancien, souvent très volumineux. Le but du jeu est de repérer dans le château 4 objets populaires usuels et de répondre



© Avant-Pays savoyard

Le château possède une collection d'armes, armures et de défense de têtes

aux questions. Chaque réponse fournit un chiffre, correspondant au code qui permettra d'ouvrir le coffre au trésor. Un seul gagnant en fin d'été, par tirage au sort par huissier.

Château de Montfleury - Avressieux - 0476 32 92 71 - 2,80 €/5,50 € - gratuit moins de 6 ans - demandez le passeport futé pour le plein d'avantages.

Grenoble

## Jeux autour du monde

**G**rand Place reçoit du 10 au 21 avril de multiples jeux du monde. À cette occasion, cinq zones seront créées à différents endroits du centre commercial : un espace Caraïbes principalement destiné aux petits enfants, un espace Amazonie

avec son parcours aventure, un espace Archipel pour symboliser le Pacifique, un espace "Jeux de Londres" pour se préparer aux Jeux Olympiques d'été et un espace "Europe de l'Est" en vue de l'eurofoot. L'accès au jeu est gratuit. Un animateur de Festijeu, qui coordonne cette manifestation, sera présent sur chaque "continent" pour accueillir et expliquer les règles du jeu. Une bonne occasion pour jouer en famille avec des jeux que nous n'avons pas forcément à la maison.

Jeux autour du monde - centre commercial Grand Place - Grenoble - du 10 au 21 avril - libre accès de 11 h à 18 h



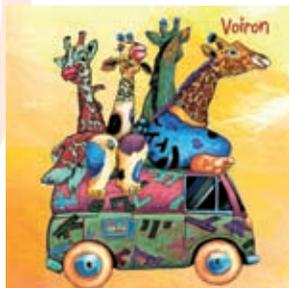
© Festijeu

Les tout-petits auront eux aussi leur espace



**D**e la musique, de la couleur, du spectacle, la grande déambulation de rue de la biennale "Tous créateurs" s'annonce... festive! La ville de Voiron a choisi cette année d'inviter la Fabrique des Petites Utopies de Bruno Thircuir à mener la danse et faire partager ses « Mondes d'Utopies ». "Qui saura dire si ce sont les utopies ou la diversité des mondes qui ont d'ores et déjà inspiré les ateliers?", interroge Magali Jargot, chargée de communication à la ville de Voiron. "Toujours est-il qu'une foule de gens s'y est retrouvée en théâtre, arts

plastiques, constructions de décors et accessoires, danse, musique, slam, fabrication de costumes, cirque..." En effet, la parade associe artistes professionnels et amateurs. Ces derniers œuvrent dans des ateliers multiples depuis la rentrée dernière! La fête commence dès le 23 mai avec l'installation rue Péronnet des toiles de l'artiste peintre affichiste Bruno Théry. La Biennale "Tous créateurs" éveillera les curiosités dans le jardin de ville vendredi 1<sup>er</sup> juin en après-midi puis éclatera en parade ce même 1<sup>er</sup> juin à partir de 18 h. Avec ses chars jonchés d'artistes de tous horizons



**Animaux imaginaires dessinés par Bruno Théry ... vous les retrouverez dans la rue, créés par les artistes amateurs tout en objets recyclés. Magnifique**

ouvrant la route à des danseurs et musiciens.

**Biennale Tous créateurs**  
- du 23 mai au 1<sup>er</sup> juin - Voiron  
- Tél. 04 76 67 27 35



# DIË [1905] BRÜCKE [1914]

## Aux origines de l'expressionnisme

30 MARS – 17 JUIN 2012  
Musée de Grenoble

ouvert tous les jours sauf le mardi de 10h à 18h30  
04 76 63 44 44 [www.museedegrenoble.fr](http://www.museedegrenoble.fr)

### DIMANCHES EN FAMILLE

Tous les dimanches (sauf le 1<sup>er</sup> du mois), du 8 avril au 17 juin, de 10h30 à 12h00  
Une visite pour les enfants accompagnés de leurs parents.  
Tarif : droit d'entrée à l'exposition pour les adultes, gratuit pour les enfants  
Réservation : 04 76 63 44 44

### ATELIERS DE GRAVURE

**Pour les enfants de 6 à 11 ans**  
Mercredi 16, 23 et 30 mai,  
6 et 13 juin de 14h30 à 16h30  
Et pendant les vacances scolaires, les 16, 18, 19 et 20 avril, de 14h30 à 16h30  
*Se familiariser avec l'impression en relief et la technique du tampon, comprendre la démultiplication de l'image et jouer avec le contraste des couleurs ...*  
Tarif : 5€ Réservation : 04 76 63 44 44

### Pour adultes et adolescents à partir de 15 ans

Samedi 31 mars / 7, 14, 21 et 28 avril / 5, 12, 19 et 26 mai / 2, 9 et 16 juin à 14h  
Dimanche 8, 15, 22 et 29 avril / 13 et 27 mai/10 et 17 juin à 14h  
*Expérimenter la gravure sur linoléum et effectuer un tirage sur papier à la presse.*  
Tarif : 5€ auxquels s'ajoute le droit d'entrée à l'exposition  
Réservation : 04 76 63 44 44

Ernst Ludwig Kirchner, L'Artiste Marcella, 1910 (détail)  
Brücke-Museum, Berlin



Grenoble.fr



© Temps Jeunes

### Préparer une litière propre

#### Trièves

#### Une colo

#### "Apprenti fermier" ?

**S**oigner les animaux de la ferme et se prendre le temps d'un séjour pour un agriculteur. L'association Temps Jeunes propose cette "colo" dans le Trièves pendant les vacances estivales pour des enfants de 6 à 12 ans. Âne, poney, lapin, vache, cochon, mouton, chèvre et poulailler sont présents dans ce site installé en pleine nature. Les enfants vont s'occuper des animaux, leur donner à manger, les brosser pour certains, les caresser et les promener. Grands jeux dans les bois, promenades sur les sentiers, mini-campings sans oublier les veillées le soir compléteront le programme de cette colo. Le centre dispose d'une piscine. Trois séjours au choix : du 9 au 21 juillet, du 23 juillet au 4 août et du 6 au 18 août. Le groupe ne dépassera pas un effectif de 24 enfants.

➤ **Temps Jeunes - séjours de 4 à 17 ans - 0476 01 2210 - [www.temps-jeunes.com](http://www.temps-jeunes.com)**

**A**viron, Kayak, tir à l'arc, course d'orientation, UTT, biathlon laser, aviron, jeux de piste. Voilà un beau panel d'activités sportives que les enfants peuvent pratiquer au Bois Français pour les vacances de Pâques ou pour l'été. Les enfants dès 5 ou 6 ans peuvent s'initier au vélo ou au UTT. S'ils sont archi-



© Nautic Sports

#### Initiation au kayak sur le lac Uercors

débutants, mieux vaut prévenir l'association Nautic Sports, en charge de ces activités. Pour les activités kayak et aviron réalisées sur le lac Uercors, il faut savoir nager. Les enfants participent à des séances de deux heures (une heure pour l'initiation UTT), à la journée ou à la semaine selon leur envie. "Nous répondons à tout type de demande, explique Sabine Da-Dalt, directrice de Nautic Sports et nous nous adaptons. Nous recevons par exemple des assistantes maternelles mais sommes aussi en mesure de proposer des anniversaires avec des jeux dans l'eau, des chasses au trésor, etc." Les membres de l'association sont aussi formés pour accueillir des enfants "différents" et du matériel adapté est à leur disposition. Accueil de groupes sur demande. Le Bois Français s'étend sur 75 ha.

➤ **Association Nautic Sports - 0476 25 48 14 - 06 26 05 45 76**

### Apprendre à protéger la nature

**L**e château de Longpra organise une journée spéciale dédiée aux enfants mercredi 11 avril en collaboration avec l'association "Le Pic-Uert". Une journée centrée sur la nature et la protection de ses habitants. Pendant la matinée, ils réaliseront un refuge à insectes. Ensuite, ils visionneront un film sur le hérisson et admireront l'exposition de photographies sur les mammifères du Pays Voironnais. Après le pique-nique, lancement du grand jeu "Cherchez l'intrus" qui donne prétexte à la visite du jardin et du château tout en s'amusant. 15€/journée. De 9h30 à 16h30. Sur



© Le Pic Uert

#### Le hérisson : un animal à protéger

réserve. L'exposition de photographies d'art animalier "Les mammifères du Pays voironnais", réalisée par l'association Le Pic Uert est visible les dimanches 6, 13, 20 et 27 mai de 14h à 18h.

➤ **Château de Longpra - Saint-Geoire en Valdaigne - 0786 09 80 65 - [www.longpra.com](http://www.longpra.com)**

## Ouverture de l'acrobastille et de sa spéléobox

**I**nventer un parcours acrobatique sur le site de la Bastille : tel est le défi relevé par la société iséroise SA-Events. En accord avec l'office du tourisme de Grenoble, elle lance l'acrobastille. Trois parcours sont installés sur les hauteurs de la Bastille. La "Galerie des sorcières" s'adresse aux enfants à partir de 1 m avec une ligne de vie continue et 15 ateliers. Les parents pourront ou non les accompagner en hauteur. Original, ce parcours est parsemé d'automates que les enfants pourront actionner à leur passage. Ces automates sont créés par Antoine Bardo du musée "La Magie des Automates" de Lans-en-Vercors. Les deux

autres parcours, techniquement plus délicats, sont accessibles à partir de 1,40 m. Une tyrolienne de 300 m complète le dispositif. Elle partira au-dessus des grottes Mandrin pour rejoindre le toit du fort. Autre brillante innovation : la spéléobox. Un cube compact avec à l'intérieur 120 m de galerie à parcourir dans le noir. Si les enfants se faufleront avec amusement à l'intérieur (accessible dès 4 ans), les adultes y passeront plus de temps pour trouver comment se tourner et se retourner du fait de leur stature. De petites salles (1 m<sup>3</sup> !) sont aménagées pour souffler ... ou laisser passer les suivants ! Lumière, micro et porte



© SA Events

### Un parcours-aventure "minéral" sur les remparts de la Bastille

de secours sont prévus au cas où. Le site est ouvert tous les jours pendant les vacances scolaires. Les mercredis, vendredis, week-ends et jours fériés pendant le temps scolaire.

 **Acrobastille - Grenoble - dès 5 ou 6 ans - 0476 59 3075 et [www.acrobastille.fr](http://www.acrobastille.fr)**

# Les ateliers du mercredi

## Drôles de caricatures

9 mai 2012

14h-16h

Atelier pour les 8-12 ans



## Le parc de tes rêves

30 mai et 13 juin 2012

14h-16h30

Atelier pour les 8-12 ans



Tarif : 5,80 €  
Réservations au 04 76 68 53 70  
Règlement à l'accueil  
du Musée de la Révolution française

**DOMAINE DE VIZILLE**  
isère  
COMUNE DE VIZILLE



**MUSÉE DE LA RÉVOLUTION FRANÇAISE**  
isère  
COMUNE DE VIZILLE

[www.domaine-vizille.fr](http://www.domaine-vizille.fr)



## Le jeu du rempart vert

### Vercors

#### Les Rendez-vous de la préhistoire



©Grotte de Choranche

**T**rois sites, trois week-ends et troisième édition des Rendez-vous de la Préhistoire. Ateliers, démonstrations, conférences, accompagnent les visites habituelles de la grotte de Thais, de Choranche et du musée de la Préhistoire. Les Rendez-vous commencent samedi 14 et dimanche 15 avril à la grotte préhistorique de Thais de 14h à 18h. Un atelier de fouilles archéologiques et un de fabrication d'os font suite à la visite de cette grotte occupée à la fin du dernier âge glaciaire par des hommes de Cro-Magnon. Samedi 19 et dimanche 20 mai, rendez-vous au musée de la Préhistoire pour des rencontres et des conférences. Samedi 16 et dimanche 17 juin, démonstration de taille de silex, d'allumage du feu et atelier poterie sous le porche de la grotte de Choranche, abri des hommes préhistoriques il y a plus de 10 000 ans avant notre ère. Les démonstrations et ateliers sont gratuits et indépendants de la visite. Seul l'atelier "fabrication d'un couteau" est sur réservation (dès 6 ans).

➤ Grotte préhistorique de Thais 0475 48 45 76 - musée de la Préhistoire 0475 48 27 81 - Grotte de Choranche 0476 36 09 88

“ Je suis un cristal et je fais briller les objets pétrifiés”. Cette énigme du jeu du Rempart vert permet d'entrer dans la singularité du Jardin des fontaines pétrifiantes, à La Sône, véritable jardin paradisiaque de fleurs et d'eau. Ce jeu de piste complète les nombreux recoins destinés aux enfants : pêche aux canards, cage aux plantes carnivores, parcours aux odeurs. Sans aucun doute, les multiples rigoles d'eau qui s'entremêlent dans le jardin, la cascade, l'étang, raviront petits et grands. Installé sur un terrain de 10 000 m<sup>2</sup>, entre le cours de l'Isère et une falaise, le jardin recèle fleurs, plantes, arbres et arbustes ... et objets pétrifiés qui vous fourniront la réponse à cette énigme. Sur place, un restaurant



L'eau irrigue de partout ce jardin de fleurs et de plantes

à l'ombre borde des rigoles d'eau vive. Il est aussi possible de pique-niquer le long de l'Isère. Vous pourrez coupler cette visite avec une croisière à bord du Bateau à roue ou/et une visite de la Grotte préhistorique de Thais. Demandez le Pass famille.

➤ Jardin des fontaines pétrifiantes - La Sône, près de Saint-Marcellin - 0476 6443 42 - [www.jardin-des-fontaines.com](http://www.jardin-des-fontaines.com) - ouverture le 29 avril

## Rendez-vous au jardin

**P**our initier les enfants à l'art du jardin, le musée Hébert, à La Tronche, a décidé de concevoir un livret explicatif à leur intention. Ce livret pédagogique "Les jardins d'Ernest" dessiné par l'artiste néerlandais Joost Swarte dé-



Hébert en train de peindre dans son jardin. Par Joost Swarte

veloppe l'histoire des styles en s'appuyant sur le jardin Hébert. Le musée profite de la manifestation nationale "Rendez-vous aux jardins" pour ouvrir l'exposition "Jardins en image" qui comprend les planches originales de l'artiste. Ce samedi 2 à 14h30 et dimanche 3 juin à 15h30 est organisé un jeu-découverte pour les enfants. Pour ce week-end spécial, le musée Hébert accueille dans son jardin la Mule à gaufres de 14h30 à 18h. Les enfants pourront se régaler de gaufres à l'issue de leurs explorations.

➤ Musée Hébert - La Tronche - 0476 42 97 35 - gratuit - Rendez-vous aux jardins les 2 et 3 juin

Autour du lac de Paladru

## Festi'vélo les 16 & 17 juin

**A**fin de faire découvrir le magnifique lac de Paladru et ses environs, le centre Natura Vélo et le Pays voironnais lancent la toute première édition de Festi'Vélo. "Un week-end complet d'activités à vivre en famille, entre amis, sportif ou pas, jeune ou moins jeune", explique David Agreil, de Natura Vélo. Samedi 16 juin, randonnée tout public autour du lac de Paladru. Une voie sera réservée aux cyclistes du jour tandis que les voitures circuleront dans un seul sens. Les 14 km d'itinéraires pourront être effectués en toute sécurité. Pendant la journée : animations gratuites de UTT trial, initiation gratuite au BMX pour petits et grands sur une piste modulable et initiation au saut sur un big air bag (immense matelas gonflable pour se jeter en l'air sans risque), essai gratuit de ma-



© Natura Vélo

**Du vélo, beaucoup de vélo ... et des temps de convivialité comme la dégustation de produits du terroir prévue après l'effort dimanche 17 juin**

tériel innovant : UTT 29 pouces, UTT à assistance électrique, vélos à assistance électrique, tandem... Samedi soir, projection en plein air de films sur le vélo à regarder devant le lac.

Dimanche 17 juin, randonnées UTT originales avec dégustation de produits du terroir tout au long d'un circuit menant de fermes en fermes (parcours de 15, 25 et 35 km, randonnées vélo de route sur les magnifiques routes des contreforts de Chartreuse avec trois parcours différents (30, 60 et 90 km) et les animations identiques au samedi (BMX, UTT trial, essai de matériel). Un week-end garanti 100 % vélo.

**Festi'Vélo - les 16 et 17 juin - contact : Natura Vélo au 06 23 33 15 90 - [www.naturavelo.com](http://www.naturavelo.com)**

Grotte de Choranche  
Spectacle souterrain



Entrez dans  
un univers  
féerique

La Grotte de Choranche vous offre  
une réduction pour venir découvrir  
la nouvelle mise en lumière en 2012

**-25%**

sur les visites plein tarif\*  
pour 6 personnes maximum  
sur présentation de cette page uniquement

\*Offre non cumulable.  
Limite de validité : 26/11/2012.

[www.choranche.com](http://www.choranche.com)  
Tél : 04 76 36 09 88

38680 CHORANCHE . VERCORS . ISÈRE





En salle le 11 avril  
**Les nouvelles  
 aventures de Capelito**



©DKA

Le petit champignon magique Capelito revient avec de nouvelles aventures. Capelito, vous vous en souvenez peut-être, est un champignon rigolo qui a pour particularité de changer de chapeau comme de chemise. Il suffit de presser sur le bout de son petit nez... ce qui ouvre la voie à tous les délires. D'autant que l'énergumène est en pâte à modeler, donc façonnable à souhait. Le film rassemble huit courts-métrages.

Sortie en salle le 11 avril 2012 - Dès 2 ans - 40 min

### La Salette

## Festival "Familles"

L'association « Cinéma – Rencontres à La Salette en Isère » organise du 28 avril au 1<sup>er</sup> mai 2012 un festival sur le thème : « Ah ! La famille ». Des ateliers pour les 5-12 ans sont prévus pour faire découvrir comment construire une vidéo, comment l'image et le son transmettent des émotions ... Il est demandé aux enfants de prendre des photos de famille.

<http://cine-salette.com> - 06 87 83 38 32

L'ouverture du cinéma Le Méliès avec ses trois salles dans le quartier de la Caserne de Bonne est prévue pour juin 2012.

**C**e n'est un secret pour personne : le cinéma Le Méliès quitte la rue de

Strasbourg, où il était installé depuis 1967, pour s'installer dans un bâtiment entièrement neuf dans le quartier de la Caserne de Bonne. Presque dix ans séparent le temps de la réflexion à l'aboutissement de ce "projet d'équipe" comme tient à le souligner Bruno Thivillier, directeur du Méliès, présent aux origines de ce projet. Certes, il faudra compter désormais dans la ville et dans l'agglomération avec les trois salles bien dimensionnées du Méliès (130, 150 et 244 sièges). "Nous allons pouvoir effectuer de vrais choix de programmation, reprend Bruno Thivillier. "Nous aimerions aussi croiser davantage les pratiques artistiques avec des temps autour de ciné-concerts, cinéma & danse, cinéma & théâtre". Bien entendu, le jeune public garde une place de choix. "Il y a une vraie marque "Méliès", relève Marc Gentil, responsable Jeune public du Méliès - lui aussi présent au démarrage du projet. "Il y aura toujours des créneaux horaires réservés aux jeunes. Nous allons densifier l'offre du week-end et pourquoi pas proposer des horaires plus atypiques comme des séances à 20h". Un vaste bâtiment, en



**Marc Gentil et Bruno Thivillier devant l'entrée du Méliès de la Caserne de Bonne. Les travaux sont presque terminés ... pour une ouverture en juin**

plein centre-ville, avec trois salles de cinéma, mais pas seulement ! Le projet comporte un kiosque (une petite librairie) consacré à l'image (livres, CD, DVD, affiches de cinéma, etc.), un bar avec restauration légère et deux salles dédiées à l'éducation à l'image. L'une appelée "l'atelier de création", recevra les ateliers pédagogiques, expositions, et peut-être artistes en résidence. L'autre salle est consacrée aux nouvelles technologies. Un petit programme "spécial ouverture" se prépare tandis que le Méliès accueillera pour la première fois la manifestation "Écran total" en octobre prochain.

Le Méliès : 0476 47 99 31

## Cinévadrouille ou le cinéma itinérant

**C**inévadrouille porte bien son nom : cette association, créée en 1996, programme un film par mois et le fait tourner dans 17 communes en Champsaur, Valgaudemar et Sud-Isère à Corps, Lavaldens et Entraigues. Des bénévoles sélectionnent en équipe les films. "Nous discutons beaucoup, témoigne Christiane Raynaud, bénévole. Nous essayons de retenir des films différents afin de satisfaire tous les publics". L'équipe tourne avec le film et le projecteur, "un Buisse et Botazzi", précise Christiane. La programmation est particulièrement tournée vers le jeune public en décembre, tandis que le reste

de l'année certains films sont accessibles à nos "grands" enfants comme "Intouchables" projeté récemment ou "The Artist" prévu en avril. Ciné Vadrouille organise aussi une semaine de projection intitulée "ciné vadrouille autour du monde" du 7 au 13 mai. Malheureusement, les cinémas itinérants sont menacés, comme l'explique Christian Raynaud, président de Cinévadrouille sur son blog. "L'évolution technologique qui contraint les salles de cinéma à s'équiper de matériel de projection numérique et conduit à terme à cet unique modèle pourrait faire disparaître totalement le cinéma de nos petites villes, de



© Ciné vadrouille

### Un des bénévoles installe les bobines

nos villages et de nos campagnes d'ici 2013". L'association n'a en effet pas les moyens de s'équiper d'un projecteur numérique portable, très coûteux et très fragile. Une évolution regrettable pour ces cinémas qui luttent contre l'isolement culturel.

<http://cinevadrouille.canalblog.com>



Les mercredis  
des vacances  
VISITE GUIDÉE  
+  
ATELIER POUR  
ENFANTS

## PISEZ ENTREZ EN MATIÈRE!



EXPOSITION  
DU 10 FÉVRIER  
AU 31 DÉCEMBRE 2012  
LE GRAND SÉCHOIR  
MAISON DU PAYS DE LA NOIX  
VINAY | ISÈRE



Le  
Grand  
Séchoir

Maison du Pays de la noix

renseignements : 04 76 36 36 10  
[www.legrandsechoir.fr](http://www.legrandsechoir.fr)

COMMUNAUTÉ DE  
COMMUNES DE VINAY

de Sud  
grésivaudan

isère  
COMITÉ DÉPARTEMENTAL

Les Nouvelles aventures de

# CAPELITO

dès **2** ans

Sortie nationale  
**11 avril 2012!**

Présenté par

avril,  
mai, juin

# Agenda



Karl Schmidt-Rottluff - Die Gärtnerei/ Mur-pignon rouge, 1911 - Huile sur toile. Une des œuvres de l'exposition Die Brücke (Le pont) présentée au musée de Grenoble jusqu'au 17 juin. Un prêt exceptionnel de 120 œuvres du musée Die Brücke de Berlin. Divers ateliers sont proposés aux enfants à l'occasion pour découvrir l'expressionnisme et la gravure sur bois. (les détails en page 13)

*Agenda théâtre, marionnettes, danse,  
atelier, sorties, visite, découverte...*

Nature  Sport   
Culture  Autres 

## Samedi 7 avril

 IMPROVISATION CHANT, PEINTURE & LUMIÈRE **Maintenant** Skappa! & associés - Espace 600 - Grenoble - 10h - 5 à 13 € - dès 18 mois - 35 à 50 mn - 0476 294282

 ANIMATION **Chasse à l'œuf** par l'association Mammies Papy's de Cœur - jardin de ville de Voiron - de 14h à 17h - animation percussions à 15h30 - 16h: goûter - 2€/enfant - s'inscrire au 06 86 08 63 13 ou au 09 85 52 01 93

## Dimanche 8 avril

 ANIMATION **Chasse aux œufs** 400 œufs à trouver dans le parc de la Brunerie (ex-Creps) - de 10h à 12h - un UTI à gagner et dix entrées gratuites au parcours aventure de la Brunerie (ex-Creps) - entrée libre - Voiron - 0476 67 04 05

 ANIMATION **Chasse aux œufs** dans les jardins du château de Urieu - départ à 14h précises - 5€ - sur réservation au 04 74 88 27 32 - Urieu-sur-Bourbe

## Lundi 9 avril

 ANIMATION **Chasse aux œufs** à la Bastille avec le Dahu écailleux de Chartreuse comme invité mystère le long de deux parcours à faire en

LA MURETTE ET VOIRON

### Ateliers créatifs en famille

**P**artager sa créativité en famille. Valérie Amouroux, de l'atelier Couleurs du jour, propose deux séries d'ateliers pendant les vacances de Pâques à expérimenter en famille. Rendez-vous autour de la peinture "sous toutes ses formes" tous les après-midi de 14h30 à 16h30 à la salle Cré'art à La Murette du 10 au 13 avril. Ou bien, tous les jours du 16 au 19 avril à l'atelier à Voiron de 10h à 12h et de 14h30 à 16h30 autour d'un conte puis d'un atelier avec terre, collage ou peinture. Un goûter à l'extérieur est prévu dans la séance. Pour les enfants de 2 ou 3 ans à 14 ans accompagnés d'un adulte. 25€ pour deux personnes. 35€ pour trois personnes.



 Valérie Amouroux - 06 89 84 69 87 - [www.couleurs-du-jour.fr](http://www.couleurs-du-jour.fr)

famille (6-9 ans et 9-12 ans) - de 9h à 13h- animation offerte à tous sur présentation du ticket de téléphérique- inscription sur place - rendez-vous Place Tournadre, fort de la Bastille - Grenoble - 0476549071

**ANIMATION Chasse aux œufs** organisée par l'association Abc Anglais - RU à 10h30 au parc Charles-Beylier de Uarcès- chansons, danses et bonne humeur - plusieurs activités: chasse à l'œuf, courses d'œufs, etc. - annulation en cas de pluie - gratuit pour les membres - 5€ pour les non-membres ou 15€ d'adhésion à l'association - 0631704495

**ANIMATION Chasse aux œufs** organisée par les grottes de La Balme - de 10h à 17h15 - visites guidées de la grotte spéciale chasse aux œufs en chocolat - 5,50/7,90€ - 2 adultes et 2 enfants: 24€60 - 1h15 - Grottes de La Balme - La Balme les Grottes - 0474906376

## Mardi 10 avril

**DES HISTOIRES EN CHANSON Dans mon cartable** Cie Gérard Billon-Tyrard - Théâtre Coccinelle à l'école Wesford - Grenoble - 15h & 16h30 - 7,80 € - 2 à 7 ans - 45mn - 0476462171

**THÉÂTRE M'envoler** Cie le voyageur debout - à partir de 7 ans - 15h - 1 h - La Bobinette - Grenoble - 5€ - 0476703758

**CHASSE AU TRÉSOR Le secret de Mélusine** au fil des rues de Grenoble, retrouve les indices laissés par la fée Mélusine pour découvrir son secret - 10h - dès 6 ans - par l'office du tourisme de Grenoble - 8/11€ - 0476424141

## Mercredi 11 avril

**DES HISTOIRES EN CHANSON Dans mon cartable** Cie Gérard Billon-Tyrard - Théâtre Coccinelle à l'école



©Jean-Luc Bosc

**"M'envoler" de la Cie Le Voyageur Debout - À la Bobinette à Grenoble les 10 & 11 avril. Dès 7 ans**

Wesford - Grenoble - 15h & 16h30 - 7,80 € - 2 à 7 ans - 45mn - 0476462171

**THÉÂTRE M'envoler** Cie le voyageur debout - à partir de 7 ans - 15h - 1 h - La Bobinette - Grenoble - 5€ - 0476703758

**MUSIQUE Les papas rigolos** Cie Paradoxe - 15h - dès 2 ans - 55 min - 7/8€ - espace George-Sand - Saint-Quentin Fallavier - 0474955601

# Stages de Magie

**09 au 13 Avril 2012**  
OU  
**16 au 20 Avril 2012**  
de 09h30 à 12h00

Découvrir - Apprendre - Fabriquer des tours de magie  
Mettre en scène et terminer le stage par un spectacle

Enfants à partir de 6 ans  
Matériel fourni  
Réduction famille

## Magic Events

34, Cours Jean Jaurès - 38000 GRENOBLE  
04.76.43.44.23  
[www.magicevents.fr](http://www.magicevents.fr) - [info@magicevents.fr](mailto:info@magicevents.fr)

**my GYM**  
Jouer à se construire

Le 1<sup>er</sup> Club LudoSportif des enfants de 6 mois à 9 ans

**Le plein d'activités en semaine, week-end et pendant les vacances**

**Gymnastique ludique, Eveil et motricité**

Notre planning et inscriptions sur [www.mygym.fr](http://www.mygym.fr)

**Spécial parcours de motricité**  
chaque 1<sup>er</sup> jeudi du mois de 16h30 à 17h45  
hors vacances scolaires et fêtes

Rejoignez-nous sur facebook "mygym.grenoble"  
04 76 59 71 26 - 27 rue du Tour de l'Eau Saint Martin d'Hères

avril,  
mai, juin

# Agenda

**VISITE À CROQUER** **La maison des Ducs à Grenoble** 11h - 45 mn - 3€ - sur réservation - en famille - par l'office de tourisme de Grenoble - 0476 42 41 41

**ATELIER** **Un chapeau sur mesure** en lien avec l'exposition "Voyage dans ma tête" - de 14h à 17h - de 8 à 12 ans - 7,60€ - musée Dauphinois - Grenoble - réservation obligatoire au 0457 58 89 26

**CONTE** **Histoires de là-haut** - dès 7 ans - 1h - 15h - gratuit - musée Dauphinois - Grenoble - 0457 58 89 26

## Jeudi 12 avril

**DES HISTOIRES EN CHANSON** **Dans mon cartable** C<sup>ie</sup> Gérard Billon-Tyrard - Théâtre Coccinelle à l'école Wesford - Grenoble - 15h & 16h30

LA VENCE SCÈNE À SAINT-EGREVE

## Vacances animées

Une séance de cinéma jeune public, précédée d'une animation et d'un goûter : voilà le programme des Vacances animées qui ont lieu à La Vence Scène à Saint-Egrève du 12 au 19 avril. L'animation est à 17h et la projection à 18h. Voici les dates : jeudi 12 avril, "Le tigre et les animaux de la Forêt" (dès 3 ans) avec une animation marionnette - vendredi 13 avril, "Zarafa" (dès 6 ans) et création d'une "girafe messagère" - mercredi 18 avril, "La colline aux coquelicots" (dès 6 ans) et animation "coquelicot-déco" - jeudi 19 avril, "Les nouvelles aventures de Capelito" (dès 2 ans) avec une animation modelage.

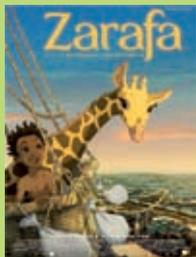
**Vacances animées - Saint-Egrève - 4/5€ - 0476 56 53 63 - sans réservation**

- 7,80 € - 2 à 7 ans - 45 mn - 0476 46 21 71

**ATELIER** **Mais où se cachent les insectes?** Les insectes jouent un rôle essentiel dans la vie du jardin - 15h30 - de 6 à 12 ans - 2h - 3,80€ - musée Dauphinois - Grenoble - 0457 58 89 26

**ATELIER CRÉATIF** **Perles** 13h à 15h - gratuit sur inscription - 5 à 15 ans - musée des Minéraux et de la Faune des Alpes - Bourg d'Isans - 0476 80 27 54

**ANIMATION-JEU** **Ne perdons pas le Nord** dans les jardins du château de Virieu - 14h - 5€ - jeu à



©DR

**ESPLANADE EURO 2012**  
**78<sup>ème</sup> FOIRE DES RAMEAUX**

**GRENOBLE - du 31 Mars au 22 Avril**

SAMEDI 31 MARS Défilé d'Ouverture à 14 h - Feux d'artifice à 22 h 30  
SAMEDI 21 AVRIL - Feux d'artifice à 22 h 30

**bleu** **MédiAlpes** **G**

**Foire des Rameaux : jeudis 12 & 19 avril 2012 de 14h à 24h sur présentation de ce coupon sur les attractions participantes réduction de 1€ sur les grands manèges de 0,50€ sur les petits manèges**

faire en famille - sur réservation  
au 0474882732 - Virieu-sur-  
Bourbe

### **Vendredi 13 avril**

**DES HISTOIRES EN CHANSON**  
**Dans mon cartable** C<sup>ie</sup> Gérard  
Billon-Tyrard - Théâtre Coccinelle à l'école Wesford - Grenoble  
- 15h & 16h30 - 7,80 € - 2 à 7 ans  
- 45mn - 0476 46 21 71

**ATELIER Terre à terre** découvrons le sol, un écosystème à cultiver et à enrichir - 15h30 - de 6 à 12 ans - 2h - 3,80€ - musée Dauphinois - Grenoble - 0457588926

**CHASSE AU TRÉSOR Les coffres du fort** Venez aider l'association "Histoires de" à retrouver des coffres enfouis par les militaires qui ont construit la Bastille - 14h - dès 6 ans - par l'Office du tourisme de Grenoble - 8/11€ - 0476 42 41 41

### **Samedi 14 avril**

**CHASSE AU TRÉSOR Le secret de Mélusine** au fil des rues de Grenoble, retrouve les indices laissés par la fée Mélusine - 10h - dès 6 ans - par l'Office du tourisme de Grenoble - 8/11€ - 0476 42 41 41

### **Dimanche 15 avril**

**DES HISTOIRES EN CHANSON Dans mon cartable** C<sup>ie</sup> Gérard Billon-Tyrard - Théâtre Coccinelle à l'école Wesford - Grenoble - 15h & 16h30 - 7,80 € - 2 à 7 ans - 45mn - 0476 46 21 71

**MULTI-SPORTS Premier raid CAPI** Le CAPI Raid est un enchaînement d'activités de pleine nature et par équipe et propose des ateliers d'initiation pour tous sur le site du golf des Trois Vallons à l'Isle d'Abeau - dès 7h30: accueil de la compétition et inscription - de 10h à 17h: ouverture du village (tir à l'arc, golf, UTT, orientation, escalade, ath-

létisme ...) avec activités encadrées - pour les familles: l'épreuve 3 (Raid découverte) avec les enfants à partir de 6 ans - départ à 10h gratuit pour les enfants de 6-11 ans; 5€ adultes et plus de 12 ans - www.capi-agglo.fr

### **Mardi 17 avril**

**MARIONNETTES ET COMÉDIENNE**  
**Mystère et Tartopom** C<sup>ie</sup> du Village - théâtre Coccinelle à l'école Wesford - Grenoble - 15h & 16h30 - 7,80 € - 2 à 5 ans - 30mn - 0476 46 21 71

**ATELIER SCIENCE De sel et de chimie** de 14h45 à 16h15 - dès 7 ans - 1,5€ - réservation obligatoire - musée de la Chimie - Jarrrie - 0476 68 62 18

**CHASSE AU TRÉSOR Le secret de Mélusine** au fil des rues de Grenoble, retrouve les indices laissés par la fée Mélusine - 10h - dès 6 ans - par l'Office du tourisme de Grenoble - 8/11€ - 0476 42 41 41

**PARCOURS ACROBATIQUE  
DANS LE FORT DE LA BASTILLE À GRENOBLE !**

**ACROBASTILLE**  
LA MONTAGNE ACROBATIQUE À GRENOBLE

CONTACT  
04 76 59 30 75  
ACROBASTILLE.FR

LA GALERIE  
DES SORCIÈRES

LE GRAND  
FOSSÉ

AIR  
BASTILLE

SPELEOBOX  
ES ET PAS QUE POUR LES BRUNETTES!

VIA ACROBATIC

avril,  
mai, juin

# Agenda



## Mercredi 18 avril

**MARIONNETTES ET COMÉDIENNE**  
**Mystère et Tartopom** C<sup>ie</sup> du Village  
- théâtre Coccinelle à l'école Wes-  
ford - Grenoble - 15h & 16h30 -  
7,80 € - 2 à 5 ans - 30mn -  
0476 462171

**VISITE À CROQUER** **Les coulisses des archives municipales** 11h - 45 min - 3€ - sur réservation - en famille - par l'office de tourisme de Grenoble - 0476 42 41 41

**ATELIER** **Un chapeau sur mesure** en lien avec l'exposition "Uoyage dans ma tête" - de 14h à 17h - de 8 à 12 ans - 7,60€ - musée Dauphinois - Grenoble - réservation obligatoire au 0457 588926

**ATELIER** **Les Art'souilles** de 7 à 12 ans - 14h30 à 16h30 - 7€ - musée de Bourgoin-Jallieu - 0474 28 19 74

**ATELIER ARTISTIQUE** **Initiation à la fresque médiévale** en lien avec

le patrimoine de Saint-Chef - 5 à 12 ans - 14h30 à 17h - 7€ y compris fournitures et goûter - sur réservation à la Maison du Patrimoine - de Saint Chef - 0474 92 59 92

**ANIMATION** **Chasse aux œufs** organisée par le Secours populaire de l'Isère - parc La Poya à Fontaine de 10h à 17h - plusieurs activités: chasse aux œufs, kermesse, etc. - 5€ - l'argent collecté permettra de financer les actions de solidarité de l'association - contact: l'équipe d'Unis-Cité au 0476 23 64 30

**ATELIER CRÉATIF** **Aquarelle** 15h à 16h30 - gratuit sur inscription - 7 à 15 ans - musée des Minéraux et de la faune des Alpes - Bourg d'Oisans - 0476 80 27 54

**ATELIER** **Apprentis Faïenciers** animation: Valérie Le Metayer - 14h-15h30 - 5,80€ - 10 à 14 ans - musée de la Révolution - Uzille - 0476 68 53 70

## Jeudi 19 avril

**MARIONNETTES ET COMÉDIENNE**  
**Mystère et Tartopom** C<sup>ie</sup> du Village  
- théâtre Coccinelle à l'école Wes-



© Etienne Potier

**Coiffe de Chine, issue de la collection privée d'Antoine de Galbert présentée dans l'exposition "Uoyage dans ma tête" au musée Dauphinois à Grenoble jusqu'au 19 septembre. Une collection de coiffes du monde qui étonne par sa diversité et sa créativité.**

ford - Grenoble - 15h & 16h30 - 7,80 € - 2 à 5 ans - 30 mn - 0476 46 21 71

**ATELIER** **Mais où se cachent les insectes?** Les insectes jouent un rôle essentiel dans la vie du jardin - 15h30 - de 6 à 12 ans - 2h - 3,80€ - musée Dauphinois - Grenoble - 0457 58 89 26

**ATELIER ARTISTIQUE** **Initiation au fusain-sépia** avec l'artiste Bhéatrice Chanard - chaque enfant dessinera sa propre fleur médiévale - 5 à 12 ans - 14h30 à 17h - 7€ y compris fournitures et goûter - sur réservation à la Maison du Patrimoine - Saint Chef - 0474 92 59 92

**ANIMATION-JEU** **Ne perdons pas le Nord** dans les jardins du château de Uirieu - 14h - 5€ - jeu à faire en famille - sur réservation au 0474 88 27 32 - Uirieu-sur-Bourbe

## Vendredi 20 avril

**MARIONNETTES ET COMÉDIENNE**  
**Mystère et Tartopom** C<sup>ie</sup> du Village  
- théâtre Coccinelle à l'école Wes-  
ford - Grenoble - 15h & 16h30 -  
7,80 € - 2 à 5 ans - 30mn -  
0476 46 21 71

**ATELIER** **La bonne récolte** atelier-spectacle scientifique en partenariat avec la C<sup>ie</sup> Amuse - -

### GRENOBLE

## Vacances créatives au Café des Enfants

Deux stages sont au programme du Café des Enfants de Grenoble durant les vacances de Pâques. David Meunier, de l'association Cinémagie propose un stage de cinéma d'animation les 10, 11, 12 et 13 avril de 10h à 12h pour les enfants de 4 à 7 ans et de 14h à 17h pour les 8-14 ans. Les enfants découvriront différentes techniques d'animation: papier découpé, pâte à modeler, pixilation...

Jeudi 19 avril, c'est un mini-stage de marionnettes qui est proposé aux enfants de 7 à 11 ans. Marita Diedrich interviendra pour faire créer à l'enfant une marionnette sur un bâton. Ensuite, il apprendra à la "faire grandir" et à lui donner des moyens d'expression. Mini-stage de 10h30 à 12h et de 13h30 à 16h. Le soir à 17h30, spectacle de marionnettes donné par Marita Diedrich

☛ Café des Enfants - association La Soupape - Grenoble - payant - réservation indispensable au 0476 29 57 71



© CinéMagie

15h30 - de 6 à 12 ans - 2h - 3,80€ -  
musée Dauphinois - Grenoble - ré-  
servation obligatoire au  
0457588926

**CHASSE AU TRÉSOR Les coffres  
du fort** Venez aider l'association  
"Histoires de" à retrouver des cof-  
fres enfouis par les militaires qui  
ont construit la Bastille - 14h - dès  
6 ans - par l'Office du tourisme de  
Grenoble - 8/11€ - 0476 42 41 41

### Mardi 24 avril

**MARIONNETTE THÉÂTRE CHANSON  
La Foire aux voyageurs** C<sup>ie</sup> Les man-  
geurs d'étoiles - L'Heure bleue -  
Saint-Martin-d'Hères - 20h - 15 €  
- dès 10 ans - 1h30 - 0476 14 08 08

**DANSE CONTEMPORAINE Cro-  
cade Mattjur & Danse Practica-  
ble** L'Album AbcDanse - Espace  
600 - Grenoble - 19h30 - 5 à 13 € -  
dès 7 ans - 30 à 50 mn -  
0476 29 42 82

**CIRQUE Rue de Guingois**  
C<sup>ie</sup> Prise de Pied - Espace Aragon -  
Villard-Bonnot - 20h - 8 à 15 € - tout  
public - 1h - 0476 71 22 51

### Mercredi 25 avril

**MARIONNETTE THÉÂTRE CHANSON  
La Foire aux voyageurs** C<sup>ie</sup> Les man-  
geurs d'étoiles - L'Heure bleue -  
Saint-Martin-d'Hères - 20h - 11/15€  
- dès 10 ans - 1h30 - 0476 14 08 08

**MARIONNETTE Zazie a-t-elle un  
zizi?** C<sup>ie</sup> Vaskyrira - d'après le texte  
de Thierry Lenain - 16h30 - dès 4 ans  
- 40 min - 6€ - Le Belvédère - Saint-  
Martin d'Uriage - 0476 89 10 27

**THÉÂTRE D'OBJETS ET MUSIQUE La  
petite roue** C<sup>ie</sup> La Soupe aux étoiles -  
dès 2 ans - 10h, 11h et 15h - 30 min -  
5€ - La Bobinette - Grenoble -  
0476 70 37 58

**VISITE CONTÉE Vivre la Révo-  
lution** conteuse: Claudie Rajon - 8 à

12 ans - 14h à 15h - 3,80€ - musée de  
la Révolution française - Domaine de  
Uizille - 0476 68 53 70

**VISITE À CROQUER L'hôtel de  
ville** 11h - 45 min - 3€ - sur réserva-  
tion - en famille - par l'office de tou-  
risme de Grenoble - 0476 42 41 41

**ATELIER DU MERCREDI Autopor-  
trait autour de l'œuvre « Autopor-  
trait »** vers 1936 de Camille Bom-  
bois - pour les 8/11 ans - 14h30 à  
16h30 - 4€ - Musée de Grenoble -  
inscription au 0476 63 44 44

**ATELIER Bergers des cimes**  
animé par l'association des Bergers  
de l'Isère - Que renferment les sacs  
rebondis des bergers lorsqu'ils sont  
en alpage ? - 15h30 - de 6 à 10 ans  
- 2h - 3,80€ - musée Dauphinois -  
Grenoble - 0457 58 89 26

**ATELIER Confection de boîte**  
avec Noriko Thouvenin - de 14 h30 à  
16h - de 7 à 12 ans... ou à partager en



**Le spécialiste conseil de la chaussure  
enfants du 17 au 41**

Spécialiste en premiers pas,  
tous nos conseillers sont formés  
pour chausser l'enfant compte tenu  
de la morphologie de son pied.

Et aussi pôle femme et junior, vous y trouverez des  
marques telles que Palladium,  
les Tropeziennes, mais aussi Guess, Dolce&Gabbana,  
Pepe Jeans... allant du 35 au 41.

107 C.C Grand Place Grenoble  
04.76.22.50.29  
www.labandealazare.com



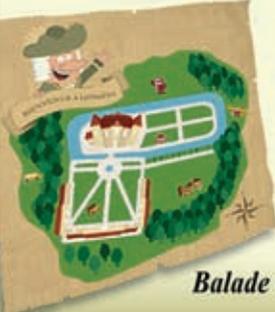
**f LA BANDE A LAZARE 38**

Ouvert de 9h30 à 20h du lundi au samedi



**Château  
de  
LONGPRA**  
à Saint-Geoire-en-Valdaine  
Un lieu d'exception  
Son pont-levis • Ses douves

- Goûters d'anniversaire • Chasse au trésor •
- Cherchez l'intrus •



**Exposition de  
photographies  
d'art animalier**  
Jusqu'au 28 mai

**Radio modélisme  
dans les airs et le  
parc du Château**  
Dimanche 13 mai

**Balade contée dans le parc**  
15 et 24 juin

**www.chateaudelongpra.com**

Découvrez le nouveau site internet :  
sur réservation 04 76 07 63 48 ou 07 86 09 80 65

avril,  
mai, juin

# Agenda

famille - 3,80 €/personne - sur réservation au 0476 42 97 35 - musée Hébert - La Tronche

## Jeudi 26 avril

**ATELIER Musée amusant** de 7 à 12 ans - 10h à 12h et 14h à 17h - 15€ - musée de Bourgoin-Jallieu - 0474 28 1974

## Vendredi 27 avril

**THÉÂTRE Le Roland, première partie: La vengeance de Marsile** C<sup>ie</sup> Les Amis de Franck Nogent - Le Coléo - Pontcharra - 20h30 - 8/13 € - dès 13 ans - 1h - 0476 97 68 08

**DANSE La tête dans les étoiles** C<sup>ie</sup> Le grand jeté - 19h30 - dès 10 ans - 50 min - 5/15€ - Le Diapason - Saint-Marcellin - 0476 38 89 84

**THÉÂTRE La tempête** Théâtre du Kronope - texte de W. Shakespeare - 20h30 - dès 8-10 ans en famille - 1h30 - 9/12€ - La Uence Scène - Saint Egrève - 0476 56 53 63

## Samedi 28 avril

**ATELIER Confection de boîte** avec Noriko Thouvenin - de 14 h30 à 16h - de 7 à 12 ans... ou à partager en famille - 3,80 € / personne - sur réservation au 0476 42 97 35 - musée Hébert - La Tronche

## Mercredi 2 mai

**ARTS DU CIRQUE & DANSE Cavale** C<sup>ie</sup> Yoann Bourgeois - Piscine - une programmation de l'Odysée - Eybens - 20h30 - 1h - 5/15€ - dès 8 ans - 0476 62 67 47

**ATELIER DU MERCREDI Ils étaient une fois** autour des œuvres "Adoration des rois" 1623 d'Abraham Bloemaert; "Roger arrivant dans l'île d'Alcine" vers 1740 de Hyacinthe Collin de Vermon - pour les 6/7 ans - 14h30 à 16h30 - 4€ - Musée de Grenoble - inscription au 0476 63 44 44

**ATELIER Confection de boîte** avec Noriko Thouvenin - de 14 h30 à 16h - de 7 à 12 ans... ou à partager en famille - 3,80 € / personne - sur réservation au 0476 42 97 35 - musée Hébert - La Tronche

**VISITE À CROQUER La maison**

**des Ducs à Grenoble** 11h - 45 min - 3€ - sur réservation - en famille - par l'office de tourisme de Grenoble - 0476 42 41 41

## Jeudi 3 mai

**ARTS DU CIRQUE & DANSE Cavale - Recherche de la base & du sommet** C<sup>ie</sup> Yoann Bourgeois - Piscine programmation de l'Odysée - Eybens - 20h30 - 1h - dès 8 ans - 5/15€ - 0476 62 67 47

**MARIONNETTES Un futur plein d'avenir** C<sup>ie</sup> Flash Marionnettes - 10/18€ - dès 9 ans - 20h - Grand Angle - Voiron - 0476 65 64 64

## Vendredi 4 mai

**THÉÂTRE Cent culottes et sans papiers** texte de Sylvain Levey - C<sup>ie</sup> Ariadne - L'Amphithéâtre - Pont-de-Claix - 14h & 19h - 6 à 15 € - dès 9 ans - 1h - 0476 99 83 77

**CIRQUE-THÉÂTRE Klinké** C<sup>ie</sup> Milo et Olivia - dès 5 ans - 20h30 - 1h15 - 8/13€ - Coléo - Pontcharra - 0476 97 68 08

## Samedi 5 mai

**CIRQUE-THÉÂTRE POÉTIQUE-COMIQUE Kolok Les voisins terribles** Milo et Olivia - Espace Paul Jargot - Crolles - 20h30 - 6 à 11 € - dès 6 ans - 1h10 - 0476 04 09 95

## 5 et 6 mai

**MUSIQUE ET ANIMATIONS Lumières sur la Bastille** animations - musique électro, des ateliers musicaux, jeux de lumière sur le fort, etc... [www.lsbfestival.net](http://www.lsbfestival.net)

## Mercredi 9 mai

**ATELIER DU MERCREDI Auto-portrait autour de l'œuvre « Auto-portrait »** vers 1936 de Camille Bombois - pour les 8/11 ans - 14h30 à 16h30 - 4€ - Musée de Grenoble - inscription au 0476 63 44 44

**ATELIER Drôles de caricatures** animation: Émilie Boudet, illustratrice - découvrir les principes de la caricature révolutionnaire en ob-

SAINT-NAZAIRE EN ROYANS

## Reproduire les gestes de Cro-Magnon

C'est en famille que vous pourrez explorer à votre rythme la grotte préhistorique de Thais. Un labyrinthe au relief marqué de découpes et concrétions rouges et noires qui permet d'imaginer la vie des hommes de Cro-Magnon. À l'issue de la visite et pendant les vacances de Pâques, du 7 au 22 avril, les enfants, à partir de 5 ans, peuvent participer aux ateliers P'tits Cro Magnon les mardis, jeudis et vendredis de 14h30 à 18h. Travailler le cuir, fabriquer des outils, confectionner des parures ou se transformer en archéologue sont les 4 thèmes abordés. À l'issue de leur premier atelier, les enfants reçoivent la carte Préhisto'mômes. Ils bénéficient de la gratuité pour les prochaines visites et ateliers à la grotte de Thais. Il existe un "Pass Famille": 2 adultes à 8 € + 2 enfants à 4,50 € = 23 € au lieu de 25 €.

Grotte préhistorique de Thais - Saint-Nazaire en Royans - [www.grotte-de-thais.com](http://www.grotte-de-thais.com)



© Grotte de Thais



"Cavale" de la Cie Johann Bourgeois. À la piscine d'Eybens les 2 & 3 mai. Les arts du cirque et de la danse entremêlés. Dès 8 ans.

servant des estampes du musée - 8 à 12 ans - 14h à 16h - 5,80€ - musée de la Révolution française - Domaine de Vizille - 0476 68 5370

**VISITE À CROQUER** **Des vestiaires à la pelouse du stade des Alpes** à Grenoble - 11h - 45 minutes - 3€ - sur réservation - en famille - par l'office de tourisme de Grenoble - 0476 42 41 41

### Vendredi 11 mai

**NOUVEAU CIRQUE** **Le Jardin** Didier André & Jean-Paul Lefeuvre - Hexagone - Meylan - 14h30 & 20h - 9,5/21 € - dès 7 ans - 1h30 - 0476 90 00 45

**THÉÂTRE D'OMBRES ET D'IMAGES** **Mystoires** Cie Le Théâtre de Nuit - La Vence Scène - Saint-Egrève - 19h - 5/7 € - dès 4 ans - 1h - 0476 56 53 63

**CORTE ET MUSIQUE** **Mildiou, l'enfant du champ de patates** Gé-

rard Potier et Gérard Baraton - 20h - 11/15€ - dès 7 ans - co-accueil avec le festival des Arts du Récit - L'Heure Bleue - St-Martin d'Hères - 0476 14 08 08

### Samedi 12 mai

**RÉCIT MUSICAL** **Le souffle des Marquises** Muriel Bloch - Odyssée - Eybens - 20h30 - 5/15€ - dès 10 ans - 1h15 - 0476 62 67 47

**CABARET MUSICAL** **Les fabuleuses aventures de Mary Janos** Le piano ambulant - spectacle décentralisé à Cholonge/une programmation du cinéma théâtre de La Mure - 20h30 - 8 à 14€ - dès 7 ans - 1h30 - 0476 30 96 03

**CHASSE AU TRÉSOR** **Le secret de Mélusine** au fil des rues de Grenoble, retrouve les indices laissés par la fée Mélusine pour découvrir son secret - 10h - dès 6 ans - par l'Office du tourisme de Grenoble - 8/11€ - 0476 42 41 41

**PATINOIRE  
POLESUD  
IT'S SO  
FRESH**

**C'EST TELLEMENT FRAIS !**

PATINOIRE POLESUD  
2011  
2012  
Grenoble



Léane, 5 ans  
PATINEUSE JARDIN DE GLACE

Animations, jardin de glace pour les plus petits, soirées, stages...

Polesud, patinoire de l'agglomération grenobloise, vous accueille toute l'année.

RENSEIGNEMENTS / HORAIRES  
04 76 392 500 et sur le site [pole-sud.org](http://pole-sud.org)

**polesud**  
PATINOIRE  
DE L'AGGLOMERATION GRENOBLOISE

GRENOBLE-ALPES  
MÉTROPOLITAIN

avril.  
mai. juin

# Agenda

## Dimanche 13 mai

**DANSE ET IMAGES Pogo** Groupe Ploces - 17h30 - 6 € - dès 3 ans - 35 mn - Le Coléo - Pontcharra - 0476 97 68 08

**SPECTACLE Le concert** C<sup>ie</sup> Méli-Mômes - 14h & 16h30 - 5 + 1 € - 50 mn - dès 3 ans - salle Jean-Jaurès - Fontaine - 04 85 02 29 60

**ANIMATION Modélisme dans les airs et les douves du Château de Longpra** avec la participation du club "Les Ailes Usaldainoises" et du club maquettiste Nord Dauphiné de Bourgoin Jallieu et cette année participation exceptionnelle du pilote de rallye suisse Alexandre Maus - démonstrations de vols et échanges avec ces passionnés - présence de nombreux modèles d'hélicoptères - 6,5/8€ - 0476 07 63 48

**Randonnée de printemps Sipavag** à Champ-sur-Drac - 3 parcours (7, 9,5 et 16,5 km) - inscription gratuite sur place de 8h30 à 10h - 0476 24 48 59

## Mardi 15 mai

**CONTE L'Ours** Éric Pintus - 14h - 9 € - dès 7 ans - 1h20 + **Navigation du hasard** Éric Pintus - 19h30 - 5/9 € - dès 10 ans - 1h20 - La Faïencerie - La Tronche - en partenariat avec le festival des Arts du Récit - 0476 6377 49

GRENOBLE

## Éveil corporel en famille

**P**irouettes, escalades, rou-lades, jeux, sauts, danses, comptines... L'association Escapades propose des ateliers d'activités physiques et ludiques à pratiquer en famille. Un cycle d'éveil corporel pour les jeunes enfants de 1 à 2 ans avec leurs parents débute en mai le jeudi de 17h30 à 18h15 à Grenoble. Les dates des 7 séances dé-



© Escapades

couvertes sont les 10, 24, 31 mai et 7, 14, 21 et 28 juin. Un autre cycle découverte concerne les enfants de 3 à 4 ans avec leurs parents. Il a lieu les mardis soirs de 17h30 à 18h15 et débute le 15 mai pour durer jusqu'au 26 juin. Tarif d'un cycle découverte: 30 € (offre promotionnelle).

Escapades: Janine Michalowicz - 0476 23 00 88  
<http://escapadesassoc.free.fr>

**CONTE MUSICAL Les Petseurs (les 7 peurs)** C<sup>ie</sup> Izidora dès 8 ans - 18h30 - 1 h - 5€ - La Bobinette - Grenoble - 0476 70 37 58

## Mercredi 16 mai

**CONTE & MUSIQUE A quoi rêvent les fées ?** C<sup>ie</sup> Ailleurs, un autre jour... - Espace 600 - Grenoble - 19h30 - 5 à 13 € - dès 7 ans - 1h10 - 0476 29 42 82

**ATELIER DU MERCREDI Die Brücke (1905 - 1914)** aux origines de l'expressionnisme - pour les 6/7 ans - 14h30 à 16h30 - 4€ - Musée de Grenoble - inscription au 0476 63 44 44

**ATELIER Les Art'souilles** de 7 à 12 ans - 14h30 à 16h30 - 7€ - musée de Bourgoin-Jallieu - 0474 28 19 74

**VISITE À CROQUER MC2 l'envers du décor** à Grenoble - 11h - 45 min - 3€ - sur réservation - en famille - par l'office de tourisme de Grenoble - 0476 42 41 41

**CONTE MUSICAL Les Petseurs (les 7 peurs)** C<sup>ie</sup> Izidora dès 8 ans - 15h - 1 h - 5€ - La Bobinette - Grenoble - 0476 70 37 58

## Mardi 22 mai

**CONCERT Pigalle** "sons et merveilles pour petites oreilles" -

## Le MUSÉE des MINÉRAUX et de la FAUNE des ALPES Bourg d'Oisans

Regards  
d'artistes  
sur les Ecrins

du 1er décembre 2011  
au 30 octobre 2012  
Entrée libre.

Tél : 04 76 80 27 54 - ouvert tous les jours de 14h à 18h sauf le mardi.

19h30 - dès 5 ans - 1h - 3/8€ - Le Diapason - Saint-Marcellin - 0476 38 89 84

### Mercredi 23 mai

**MARIONNETTES - CONTES 1,2,3... Totem** C<sup>ie</sup> Mungo - Cinéma-Théâtre - La Mure - 17h - 10€ - 3 à 7 ans - 40 mn - 0476 30 96 03

**ATELIER DU MERCREDI Die Brücke (1905 - 1914)** aux origines de l'expressionnisme - pour les 8/11 ans - 14h30 à 16h30 - 4€ - Musée de Grenoble - inscription au 0476 63 44 44

**CINÉMA 7, 8, 9 Boniface** film d'animation français, allemand de Pierre-Luc Granjon, Antoine Lanciaux, Verena Fels - 42 min - dès 3-4 ans - 15h - projection suivie d'une animation danse médiévale - 4/5€ - La Vence Scène - Saint-Egrève - 0476 56 53 63



**À quoi rêvent les fées ? de la C<sup>ie</sup> Ailleurs, un autre jour. À l'Espace 600 à Grenoble dans le cadre du festival Les Arts du Récit le 16 mai. Dès 7 ans.**

**ATELIER Bergers des cimes** animé par l'assoc. des Bergers de l'Isère - 15h30 - de 6 à 10 ans - 2h - 3,80€ - musée Dauphinois - Grenoble - 04 57 58 89 26

**VISITE À CROQUER L'hôtel de ville** à Grenoble - 11h - 45 minutes - 3€ - sur réservation - en famille - par l'office de tourisme de Grenoble - 0476 42 41 41

**ATELIER Peinture sur bois** avec Rodolphe Candau - 15h à 17h - 5€ - sur inscription - en famille - musée des Minéraux et de la faune des Alpes - Bourg d'Oisans - 0476 80 27 54

### Mercredi 30 mai

**ATELIER DU MERCREDI Die Brücke (1905 - 1914)** aux origines de l'expressionnisme - pour les 6/7 ans - 14h30 à 16h30 - 4€ - Musée de Grenoble - inscription au 0476 63 44 44

**ATELIER Dessine le parc de tes rêves** partir à la recherche dans le parc de l'histoire du Domaine de Vizille et de l'art des jardins puis à l'aide de différents matériaux, com-

## VISITES à croquer

Mercredis à 11h

Visites de lieux insolites adaptées aux enfants, en 45 minutes.

- ▶ **La maison des ducs** 21 mars-11 avril-2 mai
- ▶ **MC2: l'envers du décor** 28 mars-16 mai
- ▶ **Des vestiaires à la pelouse du stade des Alpes** 4 avril-9 mai
- ▶ **Les coulisses des archives municipales** 18 avril-30 mai
- ▶ **L'Hôtel de Ville** 25 avril-23 mai



## Les chasses au trésor

Sur les pas de Mélusine et Barnabé, au centre-ville ou à la Bastille.

- ▶ **Le secret de Mélusine** à 10h  
mardis 10 et 17 avril  
samedis 14 avril et 12 mai
- ▶ **Les coffres du fort** à 14h  
vendredis 13 et 20 avril

Toute l'année, accédez aux parcours en autonomie avec les livrets découverte.



Renseignements :

Office de Tourisme de Grenoble - Tel. : +33 (0)4 76 42 41 41 www.grenoble-tourisme.com



avril,  
mai, juin

# Agenda

poser la maquette du parc de ses rêves - animation: Émilie Boudet, illustratrice - 8 à 12 ans - 14h à 16h30 - 5,80€ - musée de la Révolution française - Domaine de Vizille - 0476685370

**VISITE À CROQUER** Les coulisses des archives municipales Grenoble - 11h - 45 min - 3€ - sur réservation - en famille - par l'office de tourisme de Grenoble - 0476424141

## 1er, 2 et 3 juin

**ÉVÈNEMENT** Rendez-vous aux jardins parcs et jardins, privés ou publics ouvrent leurs portes - de 10h à 19h - www.rendezvousauxjardins.culture.fr

## Samedi 2 juin

**THÉÂTRE AVEC DES CHEVAUX "Plus proches!"** Cie Les Petits Poids - Parc de la Villeneuve - une programmation de l'Espace 600 - Grenoble - 10h - 5 à 13 € - dès 7 ans - 1h - 0476294282

## Dimanche 3 juin

**ATELIER** Vous serez tous puniques par les comédiens de la troupe de reconstitution historique Carthago - deux ateliers - atelier 1: "Art de la guerre" pour découvrir l'armement et les techniques de combat des armées carthaginoises - 10h, 15h et 17h - l'atelier 2 "La leçon du stratège" raconte l'histoire de Canae, l'une des plus grandes batailles de l'antiquité - 11h et 16h - parents et enfants - 45 min chaque atelier - gratuit - musée Dauphinois - Grenoble - 0457588926

## Mercredi 6 juin

**THÉÂTRE AVEC DES CHEVAUX "Plus proches!"** Cie Les Petits Poids - Parc de la Villeneuve - Grenoble - 15h - 5 à 13 € - dès 7 ans - 1h - 0476294282

**ATELIER DU MERCREDI** Die Brücke (1905 - 1914) aux origines de l'expressionnisme - pour les 8/11 ans - 14h30 à 16h30 - 4€ - Musée de Grenoble - inscription au 0476634444

## Samedi 9 juin

**CHASSE AU TRÉSOR** Le secret de Mélusine au fil des rues de

Prochain Minizou  
le 23 juin

Grenoble, retrouve les indices laissés par la fée Mélusine pour découvrir son secret - 10h - dès 6 ans - par l'Office du tourisme de Grenoble - 8/11€ - 0476424141

## Mercredi 13 juin

**ATELIER DU MERCREDI** Die Brücke (1905 - 1914) aux origines de l'expressionnisme - pour les 8/11 ans - 14h30 à 16h30 - 4€ - Musée de Grenoble - inscription au 0476634444

**ATELIER** Peinture sur bois avec Rodolphe Candau - de 15h à 17h - 5€ sur inscription - en famille - musée des Minéraux et de la faune des Alpes - Bourg d'Oisans - 0476802754

**ATELIER** Dessine le parc de tes rêves animation: Émilie Boudet, illustratrice - 8 à 12 ans - 14h à 16h30 - 5,80€ - musée de la Révolution française - Domaine de Vizille - 0476685370

**ATELIER** Les Art'souilles de 7 à 12 ans - 14h30 à 16h30 - 7€ - musée de Bourgoin-Jallieu - 0474281974

## 16 & 17 juin

**ÉVÈNEMENT** FestiVélo Deux jours d'animation et de fête autour du vélo - lac de Paladru - Charavines - lire page 17

## 22 au 24 juin

**ÉVÈNEMENT** Fort en sons organisé par Pink it Black - lancement à 19h45 le vendredi du kiosque du jardin de ville - samedi: les animations débutent à 14h30 - dimanche: musique et ateliers créatifs pour les enfants - La Bastille - Grenoble - www.bastille-grenoble.fr

VALBONNAIS

## Le festival des Montagn'arts

Le festival des Montagn'Arts se déroulera les 25, 26 et 27 mai 2012, le long du plan d'eau de Valbonnais. Pour cette douzième édition, organisée par l'association du Théâtre de la Lune, les arts vivants sont à l'honneur: théâtre, marionnettes, cirque, chanson... Le festival ouvrira ses portes vendredi soir; expositions, ateliers et animations se succéderont sous le signe de l'herbe et du règne végétal.

Une centaine de bénévoles accompagne le théâtre de la Lune dans l'organisation de ce festival. Les réservations pour les spectacles sous chapiteau sont vivement conseillées, à partir du 15 mai auprès de l'office du tourisme de Valbonnais et du 25 mai à l'accueil du site du festival. Tarif: de 3 à 11 €, certaines animations et spectacles sont gratuits.

[www.theatredelalune.org](http://www.theatredelalune.org) - 0476301690



• **Jardin des fontaines pétrifiantes**

• **Bateau à roue**

• **Grotte de Thais**

à 40 min de  
Grenoble

**une journée  
100% nature...**



### **flânez au fil de l'eau**

À bord du Bateau à roue Royans Vercors, embarquez pour une croisière sur l'Isère et profitez de ce point de vue inhabituel pour contempler la faune des roselières qui bordent l'Isère. À vos jumelles !

*2 lieux d'embarquement : La Sône ou Saint-Nazaire-en-Royans*



### **musardez dans le Jardin des fontaines pétrifiantes**

Plaisir des yeux, des sens et fraîcheur de l'eau. Un petit paradis unique en Isère où fleurs et plantes se mêlent à un décor de bassins et de cascades au bord de l'Isère. Cachettes, jeux et découvertes attendent les enfants. Avec vous, ils découvrent l'insolite transformation des objets par le calcaire contenu dans l'eau et apprennent les secrets du jardin.

*À La Sône*



### **plongez dans les entrailles de la Grotte de Thais... et devenez aventuriers de la Préhistoire**

Sans guide, en famille, à votre rythme partez sur les traces des Hommes de Cro-Magnon. Les commentaires s'adressent aux grands et aux petits. Pendant les vacances, les ateliers des P'tits Cro-Magnon permettent aux enfants de s'imaginer au temps de l'Homme des cavernes. Atelier dès 5 ans.

*À Saint-Nazaire-en-Royans*

### **organisez une journée qui vous ressemble**

Oubliez votre voiture ! Le Bateau à roue vous emmène en croisière d'un site à l'autre. Vous pouvez aussi faire le trajet retour à pied ou à vélo. *Vos vélos sont embarqués gratuitement à bord.*



**La nature  
à votre porte  
à seulement  
40 minutes  
de Grenoble.**

- > **restauration** ou pique-nique possibles sur place.
- > **des visites en toute liberté** vos billets Grotte et Jardin sont valables toute la journée.
- > **forfaits malins** pour les familles.

**tous les détails sur [bateau-a-roue.com](http://bateau-a-roue.com) 04 76 64 43 42**

**rendez-vous avec ma nature**



## La ferme d'Oriol à Vif

Au sud de l'agglomération de Grenoble, cette promenade vaut plus par son arrivée que par la montée elle-même.

Mais la marche est le seul moyen d'arriver à la ferme- auberge - ranch d'Oriol.



Une immersion en pleine nature à proximité immédiate de Grenoble : la promesse du dépliant est tenue. Stéphane en compagnie d'un ânon

**G**arez-vous sur le parking de la mairie de Vif ou sur le petit parking rive gauche de la Gresse à côté du pont à l'entrée de Vif. Longez la Gresse sur sa rive gauche sur quelques

### Vous partez en montagne

- Enfilez des chaussures adaptées, baskets ou chaussures de randonnée
- Emportez de l'eau et buvez régulièrement
- Glissez des habits chauds dans votre sac
- Consultez les prévisions de météo France au 32 50

mètres et prenez tout de suite à gauche le chemin d'Oriol. Un panneau en bois "Ferme d'Oriol" indique le chemin. Faites quelques mètres et sur la "placette" prenez à gauche la montée entre deux murs en pierres. Il y a un balisage jeune Sipavag. Suivez le chemin en terre et en cailloux qui monte en lacets jusqu'à la ferme d'Oriol. Comptez 30 minutes à une heure de montée, selon l'âge des enfants. Le dénivelé est de 300 m et est donc accessible pour des enfants dès 6 ans ; un peu plus jeunes s'ils sont des marcheurs expérimentés.

Là-haut, Stéphane et Janine ont installé leur "ferme - auberge-ranch" avec une vue imprenable sur la vallée. Un vent de liberté souffle. Point de programme établi mais une multitude de propositions au choix. Vous pourrez prendre le repas à l'auberge (sur réservation deux jours avant). L'auberge ouvre dès que six personnes ont réservé. Mieux vaut passer un petit coup de fil avant. Les produits sont tous "du jardin" ou de producteurs voisins. Les enfants peuvent s'inscrire pour une visite de la ferme : chèvres, Paint horses, Quarter horses issus des ranchs américains, ânes, poules, canards, paons, lapins, cochons d'inde ... Deux yourtes de dix personnes sont installées dans le jardin. Vous pouvez donc



Issus des ranchs américains, ces "chevaux indiens" font preuve d'une grande placidité et d'une grande vitesse en course

aussi choisir de rester pour un séjour. Stéphane, accompagnateur de moyenne montagne pourra aussi vous emmener en randonnée, selon la difficulté de votre choix ou selon les thèmes de vos envies. Promenades avec les ânes, goûters, anniversaires, chasse au trésor, stages divers (équitation, orientation en montagne, cuisine indonésienne, arts martiaux...). Les groupes sont bien entendu aussi accueillis. À vous de profiter de cet espace de liberté pour inventer votre séjour.

Domaine du Rocher Saint-Loup - Ferme d'Oriol - 04 76 40 97 54 ou 06 72 08 21 00 - [www.rocher-saint-loup.com](http://www.rocher-saint-loup.com)



Au pied du rocher Saint-Loup



*Voiron*

## Dans les arbres du parc de la Brunerie

**T**illeuls, cèdres, pin noir, platanes, épicéas ... le parcours aventure du parc de la Brunerie est installé sur les arbres du magnifique parc de la Brunerie, ancien site du Creps de la Brunerie, ancien site du Creps de la Brunerie, ancien site du Creps de la Brunerie. Installé au fond du parc, entouré de différents autres sites sportifs (du trial ou du beach-volley), le parcours aventure décline trois parcours. Deux ateliers existent en plus : une tyrolienne pour les plus jeunes et un "saut dans le vide" accessible de 30 à 110 kg. Attaché avec un filin dans le dos, vous sautez dans le vide à 13 m de hauteur, tandis que le filin vous accompagne et vous ralentit dans

la chute. Le parcours mini-kids est ouvert aux enfants de 3 à 6 ans. Il possède 5 ateliers de découverte à 1 m de hauteur avec une ligne de vie continue (5 €). Le parcours des 6-11 ans, ou plutôt de 1,20 à 1,40 m est déjà à 3 ou 4 m de hauteur avec ses 12 ateliers et lui aussi sa ligne de vie continue. Au-delà d'1,40 m, à vous les parcours bleu et rouge. Le parcours bleu permet surtout de rallier le parcours rouge, qui cumule plus de 1 km de tyroliennes et traverse le parc pour passer devant le château. Cette installation de Prisme aventures est ouverte toute l'année. Les mercredis, samedis et dimanches



©HJ

**Ce parcours pour les 6-11 ans a une ligne de vie continue**

hors vacances. Ouvert tous les jours de 9h30 à 18h pendant les vacances. Groupes et anniversaires sur réservation.

**Parc aventure de la Brunerie - 06 73 19 10 36 - 5/18€ - [www.parc-brunerie.com](http://www.parc-brunerie.com)**

À partir du **2 avril**, le Conseil général déploie

# l'@covoiturage

sur les axes

Bourgoin-Jallieu ↔ Lyon

Crolles ↔ Grenoble

**Partager sa voiture n'est plus un frein**

**isère**  
CONSEIL GÉNÉRAL  
[www.isere.fr](http://www.isere.fr)



L'écovoiturage est un système innovant de mise en relation, à partir d'un simple téléphone portable, d'un conducteur et d'un passager effectuant le même trajet

**SIMPLE • SÛR • ÉCONOMIQUE • ÉCOLOGIQUE**

inscriptions et renseignements

**[www.ecovoiturage.itinisere.fr](http://www.ecovoiturage.itinisere.fr)**



## Les Cigognes

Une association pour soutenir les cigognes qui ont fait un poussin avec une autruche !

### Petits mots pour grandir



Flore et Marjorie, les deux fondatrices de l'association

© Petits mots pour grandir

**D**eux jeunes mamans, Flore Viard et Marjorie Gary, ont créé l'association "Petits mots pour grandir" qui promeut l'éducation bienveillante. Les ateliers intitulés "Parler pour que les enfants écoutent ; Écouter pour que les enfants parlent" sont au cœur de la vie de l'association. Ils se basent sur des outils pratiques et concrets développés et utilisés depuis longtemps aux États-Unis. "Nous souhaitons que chaque adulte puisse prendre du recul sur sa façon de communiquer avec ses enfants", explique Flore Viard. "Nous instaurons un cadre bienveillant où l'écoute du vécu de chacun est primordiale. Les participants apprennent à nommer leurs émotions et à identifier celles de leur enfant. Nous essayons de faire prendre conscience aux parents qu'ils sont les meilleurs éducateurs de leur enfant." Les ateliers se répartissent sur 7 séances. Une séance de présentation a lieu jeudi 19 avril à 19h30 (gratuite et sans engagement) pour les ateliers qui se tiendront les jeudis 26 avril, 3, 10 & 24 mai, 7, 14 et 28 juin 2012 de 19h30 à 22h à Saint-Martin d'Hères. D'autres ateliers auront lieu plus tard ailleurs.

Petits mots pour grandir :  
0457 39 59 78 (après 18h30) et  
petitsmotspourgrandir@hotmail.fr

**L**es mots sont imagés et tendent à dédramatiser une situation douloureuse : une cigogne qui fait un poussin avec une autruche est une femme enceinte d'un père qui ne veut pas reconnaître son enfant. Née il y a tout juste dix ans, l'association a vu le jour à Grenoble. Avec le temps, elle s'est élargie à toute la France et même à l'international avec le soutien de femmes au Sénégal et au Togo. Les Cigognes se sont ouvertes à toute personne intéressée par les questions de filiation : les femmes seules, les hommes qui regrettent et ont reconnu tardivement leur enfant, les personnes qui veulent lever des secrets de famille, les enfants en recherche de leur origine. "Il reste des bribes de la "honte" d'être enceinte seule, explique Boise, fondatrice et présidente de l'association. Au début, les femmes éprouvent de la difficulté à venir. Nous avons remarqué en revanche que le forum sur internet est très actif".

L'association aide les femmes à gérer la rupture de leur couple alors même qu'elles sont enceintes. Lieu de parole, Les Cigognes essaient aussi de redonner une place au père. Car



© Les Cigognes

**La grossesse : un moment rare dans une vie de femme, particulièrement riche en émotions. Mais pas toujours facile à vivre quand on se retrouve seule. Les Cigognes peuvent vous soutenir**

la conviction profonde est la suivante : il est important pour l'enfant d'avoir deux parents. "Le biologique, c'est extrêmement important", souligne Boise qui place l'enfant au cœur de toute sa réflexion.

Vous trouvez que cette association est "chouette" (!). Vous pouvez adhérer, la soutenir par un don, un témoignage. Les Cigognes recherchent aussi des bénévoles, des avocats, psychologues, parrains pour les actions à l'international.

Association Les Cigognes - 07 70 71 91 00  
<http://lescigognes.net>

DU 10 AU 21 AVRIL

Grand'  
place

ANIMATION LUDIQUE  
& GRATUITE  
OUVERTE A TOUS !

# JEUX AUTOUR DU MONDE



Commencez 1203002

+ d'infos [www.grand-place.fr](http://www.grand-place.fr)

Espace VTT/FFC du Lac de Paladru

# Destination VTT

[www.paysvoironnais.info](http://www.paysvoironnais.info)



06 23 33 15 90 

ÉVÉNEMENT !  
Le 16 et 17 juin 2012

*Festi'Vélo* 

- Festi'vélo au Lac de Paladru
- Rando VTT Gastronomique
- Animations trial et BMX
- Projection vidéo sur le lac

[www.naturavelo.com](http://www.naturavelo.com)

- + DE 280 KM DE SENTIERS BALISÉS
- TOUS NIVEAUX, TOUTE L'ANNÉE
- ÉCOLE VTT/CYCLOTOURISME NATURA VÉLO
- LOCATION ET ENCADREMENT

## En selle en famille pour découvrir le Pays Voironnais !

Des p'tits bouts aux ados, le Pays Voironnais est à la portée de tous !

En VTT ou à pied, prenez le départ depuis la Grange Dimière, lieu d'expos de sculptures céramiques en accès libre de mai à septembre

Et pour vous ressourcer en famille : aires de détente du Bois d'Amour et de la Véronnière, plages, châteaux, granges en pisé ...

Office de tourisme de Charavines : 04 76 06 60 31 et Voiron : 04 76 05 00 38

  
Communauté de Pays Voironnais

